

rings 18 um uns


Stadt Hemmingen

ARNUM, DEVESE, HARKENBLECK, HEMMINGEN-WESTERFELD, HIDDESTORF, OHLENDORF UND WILKENBURG
59. Jahrgang, 01. September 2021



VORSICHT!!! !SCHULANFANG!



Am Donnerstag,
dem 2. September 2021,
beginnt nun wieder
der Schulalltag.

Immer wenn Sie Kinder am
Straßenrand sehen gilt daher:

„Augen auf und Fuß vom Gas“

Nähere Informationen finden Sie auf Seite 16


Stadt Hemmingen
familienfreundlich im Grünen

Vernissage der Ausstellung von

Cristina Gracia

im Rathaus Hemmingen

Freitag, 17. September 2021

um 17:00 Uhr im Ratssaal



Jazzkonzert
um 18.00 Uhr im Foyer, mit

Marleen Jaspert, Gesang
Claus Cordemann, Saxophon
László Gulyás, Piano
Lars Neumann, Drums


Stadt Hemmingen
familienfreundlich im Grünen


Musikschule
Hemmingen

AUTOZUBEHÖR- UND ERSATZTEILHANDEL
KFZ-MEISTERBETRIEB

ADAM



Inh.: Schreier · Telefon (05 11) 41 19 19
 Göttinger Landstraße 45 · 30966 Hemmingen

ÜBER 30 JAHRE

- Reifen-, Auspuff- und Bremsen-Service
- Anhänger- und Pferdeanhänger-Service
- Kfz-Reparatur für alle Pkw-Typen
- Karosserie- und Lackarbeiten
- Reifeneinlagerung vor Ort
- jeden Tag HU und AU

Sie finden uns an der B3 direkt neben Bacchus II

Ist Ihr Auto fit für die Urlaubsreise? Lassen Sie einen Sommercheck machen!



KARL - H. MÜNDEL GmbH



SEIT 1942

- Metallbau • Edelstahlarbeiten
- Stahlbau • Bauschlosserei

30966 Hemmingen · Carl-Zeiss-Straße 2 - 4
 Telefon (05 11) 42 31 33 · Fax (05 11) 41 11 88
www.metallbau-muenkel.de

Die Glaserei in Ihrer Nähe

GLAS WILKE

Inh.: Marco Szwillus
 30966 HEMMINGEN
 Göttinger Landstr. 53
glas-wilke@htp-tel.de

www.glas-wilke.de

Tel. (05 11) 42 64 66
 Fax (05 11) 42 18 99

Energiesparen mit Glas	mit Wärmeschutz-Isoliergläsern	
Reparatur-Schnelldienst	Küchenrückwände + Spiegel nach Maß	Ganzglas- und Duschtüren

Kfz-Center Klingemann

Meisterbetrieb

- HU- und AU-Vorbereitung und Abnahme im Haus
- Reparatur und Inspektion aller Fabrikate
- Karosserie und Lackierarbeiten
- Klimaservice/ Reifenservice
- Achsvermessung



24-Std-Annahme

... wenn es um Ihr Fahrzeug geht!

Alfred-Bentz-Straße 6, 30966 Hemmingen, Tel. 0511.411716



Jens Richter

Dachdeckermeister

Dacharbeiten • Isolierungen

Tel. (05 11) 42 61 08 • Fax (05 11) 7 68 25 21
 Dorfstraße 47 • 30966 Hemmingen
www.dachdeckerei-richter-hemmingen.de
info@dachdeckerei-richter-hemmingen.de

MARDERPROBLEM?

Wir fangen ihn: **tierschutzgerecht**
 (in der Jagdzeit von Oktober bis Februar)

SPARK Optiker

Inh.: Volker Kinne · Brillen · Kontaktlinsen

Spezialist für
 PC-Arbeitsplatzbrillen

Wir beraten Sie unverbindlich

Breite Straße 4 (Aegi) Telefon Telefax
 30159 Hannover 05 11 / 32 53 00 05 11 / 2 15 74 21

Malerfachbetrieb

Siegfried Gajewczyk GmbH

Ihr zuverlässiger Partner für Renovierungen aller Art

Weetzener Landstraße 2 Telefon: (05 11) 270 77 34
 30966 Hemmingen Telefax: (05 11) 270 77 33
gajewczyk@htp-tel.de Mobil: (0170) 500 39 58

www.maler-hemmingen.de

PFLEGEDIENST mobil



05101 - 990 39 59 Häusliche Senioren- u. Krankenpflege
 Hans-Theismann-Weg 2, 30996 Hemmingen-Arnum

NOTRUFEN 	
POLIZEI Hemmingen Arnum Tel.: 051 01/85 43 30 Göttinger Straße 65 A	Zahnärztlicher Notdienst Tel.: 0511/31 10 31
Falls nicht besetzt: Polizeikommissariat Ronnenberg Tel.: 051 09/517 - 0	DRK-Sozialstation Hemmingen Göttinger Straße 48, Tel.: 0511/41 64 42
POLIZEI - NOTRUF 110 in allen Ortsteilen	Stadtverwaltung Hemmingen Rathausplatz 1, Tel.: 0511/41 03 - 0
UNFALL / RETTUNG / FEUER 112 in allen Ortsteilen	Straßenbeleuchtung Störungsstelle Tel.: 0800/0 28 22 66
Ärztlicher Notdienst Tel.: 116 117	Nur nach Dienstschluss: Technischer Notdienst Tel.: 05 11/41 03 - 124 oder Tel.: 01 62/2 02 69 17
Krankentransport mit ärztlicher Verordnung Tel.: 05 11/19 22 2	Frauenhaus der Arbeiterwohlfahrt Tel.: 05 11/22 11 02 (Tag und Nacht)

APOTHEKENNOTDIENST jeweils von 8.30 bis 8.30 Uhr des nächsten Tages	
01.09. Apotheke Schwarzer Bär Telefon: (05 11) 44 76 51 Deisterstraße 11, Am Schwarzen Bären	10.09. Flora-Apotheke Telefon: (05 11) 34 13 87 Friesenstraße 24 A, Ecke Eichstraße
02.09. Rathaus-Apotheke Telefon: (05 11) 44 03 05 Linden, Falkenstraße 29, n. Lindener Marktplatz	11.09. Gertrauden-Apotheke Telefon: (05 11) 88 30 24 Hildesheimer Straße 72, Nähe Krausenstraße
03.09. Rosen-Apotheke Telefon: (05 11) 32 72 74 Hannover-Mitte, Lavesstraße 6 Ecke Schiffgraben	12.09. Andrea-Apotheke Telefon: (05 11) 4 58 10 11 Linden, Limmerstr. 17, n. Fortunastr.
04.09. Luisen-Apotheke Telefon: (05 11) 12 37 07 90 Hannover-Mitte, Theaterstraße 14	13.09. Landwehr-Apotheke Telefon: (0 51 01) 41 41 Arnum, Göttinger Straße 67, Kreuzung Wilkenburger Straße
05.09. Leonoren-Apotheke Telefon: (05 11) 42 24 22 Ricklinger Stadtweg 33, Eingang Plengestraße	14.09. Westerfelder Rats-Apotheke Telefon: (05 11) 42 52 74 Hem.-Westerfeld, Rathausplatz 4
06.09. Falken-Apotheke Telefon: (05 11) 42 21 38 Oberricklingen, Wallensteinstr. 23 D	15.09. Ahorn-Apotheke Telefon: (05 11) 9 82 51 31 Laatzen, Hildesheimer Straße 214
07.09. Alte Ricklinger-Apotheke Telefon: (05 11) 42 15 62 Ricklingen, Ricklinger Stadtweg 9	16.09. Niedersachsen-Apotheke Telefon: (05 11) 83 01 32 Döhren, Helenenstraße 37, Eing. Ziegeleistraße
08.09. Tresckow-Apotheke Telefon: (05 11) 46 60 10 Wettbergen, Tresckowstraße 187	17.09. Torhaus Apotheke Telefon: (05 11) 76 08 61 15 Aegidientorplatz 2 b
09.09. Vitalis-Apotheke Telefon: (05 11) 43 83 33 80 Empelde, Chemnitzter Straße 2 B	18.09. Europa-Apotheke Telefon: (05 11) 32 66 18 Georgstraße 16, gegenüber Karstadt

REDAKTION / ANZEIGENANNAHME	
Anzeigenannahme für Geschäfts-, Familien- und Kleinanzeigen: Montag bis Donnerstag 7.30 – 14.30 Uhr · Freitag 7.30 – 13.00 Uhr	
Verlag Gödicke Druck · Weetzener Landstr. 106 C · 30966 Hemmingen Telefon: (05 11) 41 02 89 - 30 · E-Mail: ringsumuns@goedicke-druck.de	
Die „rings um uns“ liegt in folgenden Orten aus:	
Arnum	Calenberger Backstube, Campingplatz – Arnumer See, Polizei Arnum, Schlachtereier Borchers, Schreib Gut(h), Tabakstore Arnum, Edeka Ladage
Devese	Mutter Buermann
Hemmingen- Westerfeld	Adam Getränkemarkt, ARAL-Tankstelle, Brot Henke, Deutsche Post Filiale, Hemminger Buchhandlung, Sozialkonzept Rosengarten, Stadtverwaltung Hemmingen, Sportcenter Hemmingen & Tennisbase Müller, Rosenrot
Harkenbleck	Zauberblume
Hiddestorf	Gramann Landschlachtereier, Speicher im Kampfelder Hof
Wilkenburg	Bäckerei Schäfer

	SEITE
AMTLICHES	04
KIRCHLICHE NACHRICHTEN	08-09
FAMILIENANZEIGEN	09-10
VERANSTALTUNGSKALENDER	12-13
BAUHOFF	14
LEINE-VOLKSHOCHSCHULE	16
SONSTIGES	17
ARNUM	20
DEVESE / HEMM.-WESTERFELD	21
ANKAUF / VERKAUF	22
WILKENBURG	22
UNTERRICHT	23
VERSCHIEDENES	23
IMMOBILIENMARKT	23
STELLENMARKT	23

IMPRESSUM	
Herausgeber: Stadt Hemmingen	Verlag, Druck und Vertrieb Gödicke Druck, Verlag & Consulting GmbH Weetzener Landstraße 106 C 30966 Hemmingen Telefon: (05 11) 41 02 89 - 0 E-Mail: info@goedicke-druck.de
Verantwortlich f. d. redaktionellen Teil: Bürgermeister Schacht-Gaida	Redaktionelle Zuschriften: Redaktion: Frau Wiegmann Stadtverwaltung Hemmingen Postfach 1380, 30955 Hemmingen Telefon: (05 11) 41 03 - 138 E-Mail: ringsumuns@stadthemmingen.de
	Bankverbindung: Gödicke Druck GmbH, Hemmingen Sparkasse Hannover, BIC SPKDE2HXXX IBAN DE17 2505 0180 0000 8555 29
>>rings um uns<< wird kostenlos (bis Freitag nach ET.) an alle Haushalte der Stadt Hemmingen 14-tägig verteilt. Beiträge die als Veröffentlichungen der Vereine, Verbände, Kirchen, Parteien oder sonst namentlich gekennzeichnet sind, geben nicht die Meinung der Redaktion wieder. Die Redaktion behält sich vor, Beiträge sprachlich zu überarbeiten oder aus Platzgründen zu kürzen. Ein Anspruch auf Abdruck von Einsendungen besteht nicht. Leserbriefe und offene Briefe werden nicht abgedruckt. Aus der Nennung der Markenbezeichnungen dieser Zeitschrift	
können keine Rückschlüsse gezogen werden, ob es sich um geschützte oder ungeschützte Bezeichnungen handelt. Im übrigen gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen der Druckindustrie.	
Für die Richtigkeit per Telefon oder Fax übermittelter Anzeigen wird keine Gewähr übernommen. Kleinanzeigen sind sofort zu bezahlen oder bei telefonischer Bestellung per Lastschrift an den Verlag zu begleichen. Bei nicht pünktlichem Zahlungseingang wird keine Gewähr für die Veröffentlichung übernommen.	

Erscheinungstermine der nächsten Ausgaben	
 15. September 2021	(Anz.-/Redaktionsschluss: 07.09.)
 29. September 2021	(Anz.-/Redaktionsschluss: 21.09.)

WAHLBEZIRK 2 Ortsteil Hemmingen-Westerfeld
Grundschule Köllnbrinkweg Köllnbrinkweg 48

Berliner Straße (16, 16a, 16b)	Hahnenkamp	Westerriede
Besselhof	Katernmahl	Wiedholz
Ernst-von-Alten-Allee	Siecum	Yvetotstraße
Friedrich-Rodehorst-Straße	Sundernstraße	

WAHLBEZIRK 3 Ortsteil Hemmingen-Westerfeld
Türmchenschule Raum T 5 Hohe Bünte 2

Am Ricklinger Holze	Holzwassen	Rohrdiek
Am Sportfeld	Im Siek	Schmedesstraße
Baumgarten	In der Klewert	Weidenkamp
Berliner Straße (außer 16, 16a, 16b)	Klewertweg	Wundramstraße
Gartenhof	Matzdorfer Weg	
Gustav-Pries-Straße	Reuterwiese	

WAHLBEZIRK 4 Ortsteil Hemmingen-Westerfeld
Türmchenschule Raum T 1 Hohe Bünte 2

Am Gutshof	Grevenbleck	Kapellenweg
Börie	Gut	Kleines Feld
Bürgermeister-Bormann-Weg	Hohe Bünte	Weetzener Landstraße
Dorfstraße	Im Dorffeld	Weißer Kamp
Fuchsbachweg	Im Hammfeld	
Gänsemarsch	Im Sundern	

WAHLBEZIRK 5 Ortsteil Devese
Feuerwehrgerätehaus Am Spielfeld 9

Alfred-Bentz-Straße	Emmy-Noether-Straße	Loydbrunnenweg
Am Denkmal	Freda-Wuesthoff-Straße	Marie-Curie-Straße
Am Hohen Hagen	Friedrich-Müller-Weg	Max-Planck-Straße
Am Roggenkamp	Gertrud-Kochanowski-Weg	Mühlenfeld
Am Spielfeld	Giebelkamp	Otto-Hahn-Straße
Auf der Pferdekoppel	Heisterkamp	Papendieksfeld
	Westseite (ungerade Hsnr.)	
Borkwinkel	Im Büntefeld	Rehmenbreiten
Breite Straße	Im Wiesenfeld	Stadtweg
Karoline-Herschel-Straße	Kötnerreihe	Vorm Dorfe
Clara-Immerwahr-Straße	Krumme Straße	Westerfelder Weg
Deveser Straße	Lise-Meitner-Straße	Wilhelm-Röntgen-Straße
(Nr. 17, 19, 21, 23, 25-53)		

WAHLBEZIRK 6 Ortsteil Arnum
Wäldchenschule Klapperweg 18

An der Wehrkirche	Hoher Holzweg	Nordstraße
Bachsstraße	Hohes Feld	Orffstraße
Beethovenstraße	Hundepfuhlsweg	Osterbruchweg
Deisterstraße	Im Bullfeld	Rosenstraße
Gartenplatz	Klapperweg	Sonnenweg
Gartenstraße	Laubeichenfeld	Sundernweg
Göttinger Straße	Lortzingweg	Süntelstraße
Hans-Theismann-Weg	Mozartstraße	Wagnerweg
Haydnweg	Müggewinkel	Wilkenburger Straße
Heinrich-Schütz-Weg	Mühlenweg	

WAHLBEZIRK 7 Ortsteil Arnum
Kindergarten II Laubeichenfeld Laubeichenfeld 2

An der Worth	Clydesdale	Moulineauxplatz
Arnum Kirchstraße	Hannah-Arendt-Straße	Ringstraße
Bockstraße	Im Bergfeld	Sollingstraße
Bürgermeister-von-dem-Hagen-Platz	Ludwig-Windthorst-Straße	

WAHLBEZIRK 8 Ortsteil Arnum
Feuerwehrgerätehaus – Schulungsraum Arnum Kirchstraße 1 A

An der Landwehr	Hoher Eschenweg	Rotdornweg
Astrid-Lindgren-Straße	Im Sieksfeld	Schaperweg
Erich-Kästner-Weg	James-Krüss-Weg 17	Schwalbenweg
Erlenweg	Johanna-Spyri-Weg	Selma-Lagerlöf-Weg
Finkenweg	Lerchenweg	Wilhelm-Busch-Weg
Gebrüder-Grimm-Weg	Lindenweg	Wilhelm-Hauff-Weg
Heinrich-Hoffmann-Weg	Mark-Twain-Weg	
Hiddestorfer Straße	Michael-Ende-Weg	

> Fortsetzung auf Seite 10



Moderne Innenraum- u. Dekorative Fassadengestaltung Techniken

malermester HAASE

staatl. gepr. Farb- und Lacktechniker

Wandoberflächen mit dem Flair italienischer Palazzi

Olaf Haase Tel. 0511-768 28 68 · Fax 7 68 28 67
 Maler- & Lackierermeister Funk 0171-3 22 48 74
 Max-Planck-Straße 1 e-mail: olaf.haase@bigfoot.de
 30966 Hemmingen www.malermeister-haase.de

PCDienst-Hemmingen.de

Computerdienstleistungen, Inh. Mark Hencke



Wir lösen Ihr Computerproblem
 Reparaturen - Virenbeseitigung - Tuning
 Installation - Beschaffung - Service uvm.
 05101-991374 0176-41420047



Glasermeister Rainer Wissel

Verglasungen jeder Art

Reparaturen – schnell und zuverlässig

- Sicherheitsgläser (Einbruchhemmung) 30966 Hemmingen
- Holz- und Kunststoffenster Ortsteil Arnum
- Isolier- und Funktionsgläser Göttinger Straße 56
- Spiegel · Glasplatten Tel. 0 51 01 / 925 100
- Ganzglastüren · Glasdächer Fax 0 51 01 / 925 101



Getränke-Tradition seit 1843

 30 Flaschen à 0,33 Liter 9.99 €	 6 Flaschen à 1,5 Liter 4.99 €
 versch. Sorten 20 Flaschen à 0,5 Liter 13.99 €	 versch. Sorten 12 Flaschen à 1,0 Liter 9.99 €

ADAM Getränke GmbH Telefon (05 11) 2 33 08 58
 Dorfstr. 49 · 30966 Hemmingen Telefax (05 11) 60 05 77 14

Ev.-luth. Trinitatis-Kirchengemeinde Hemmingen

Gemeindebüro: Britta Nacken, Kirchdamm 4, Tel. (05 11) 42 52 78, Fax (05 11) 2 34 68 94, E-Mail kg.trinitatis.hemmingen@evlka.de, www.trinitatis-hemmingen.de **Sprechzeiten:** Donnerstag, 10.00 – 12.00 Uhr und 16.00 – 18.00 Uhr und nach Vereinbarung. **Bankverbindung:** Evangelische Bank, IBAN: DE26 5206 0410 0000 0063 27, Stichwort: Trinitatis + Verwendungszweck

Pfarramt: Pastor Peter Beyger, Am Ellernbusch 19, E-Mail peter.beyger@evlka.de, Tel. (05 11) 42 93 12, Sprechzeiten nach Vereinbarung. Pastorin Dr. Ulrike Budke-Grünekle, Kirchdamm 4, E-Mail: ulrike.budke-grueneklee@evlka.de, Tel. (05 11) 41 08 95 10, Sprechzeiten nach Vereinbarung.

Kirchenvorstand: Bernd Heimhuber (Vors.), Telefon (05 11) 2 34 33 29, Heidrun Schwarze (stellv. Vors.), Telefon (05 11) 124 40 60 **Kapellengemeinde Devese:** Zuständig ist der Kirchenvorstand der Trinitatis-Kirchengemeinde in Hemmingen **Kirchenmusikerin:** Heike-Susann Moltzen, Telefon (01 77) 7 62 20 22. **Küster:** Roman Krause, Telefon (05 11) 42 52 78. **Kindergartenleitung:** Ulrike Wilhelm, Telefon: (05 11) 2 34 58 66, Fax.: (05 11) 2 13 78 97, E-Mail kts.devese@evlka.de.

GOTTESDIENSTE

Donnerstag, 2. September

17.00 Uhr Trinitatiskirche, Begrüßungsgottesdienst der KGS, Pastor Beyger und Team

Freitag, 3. September

08.45 Uhr Trinitatiskirche, Begrüßungsgottesdienst der KGS, Pastor Beyger und Team

Samstag, 4. September

09.00 Uhr Trinitatiskirche, Ökumenischer Einschulungsgottesdienst, Pastorin Dr. Budke-Grünekle

10.00 Uhr Trinitatiskirche, Ökumenischer Einschulungsgottesdienst, Pastorin Dr. Budke-Grünekle

Sonntag, 5. September

10.00 Uhr Trinitatiskirche, Gottesdienst, P i.R. Dr. Cordes

Sonntag, 12. September

10.00 Uhr Trinitatiskirche, Gottesdienst, Lektorin Hentschel

Andachten in der Seniorenresidenz „Haus Rosenpark“:

Dienstag, 14. September, 10.00 Uhr Gottesdienst, Pastorin Dr. Budke-Grünekle

VERANSTALTUNGEN FÜR KINDER

Kindergottesdienst/Kinderkreis: Kontakt über Heidrun Schwarze, Tel. (05 11) 124 40 60

Kinderpark: Kontakt über Heidrun Schwarze, Tel. (05 11) 124 40 60

VERANSTALTUNGEN FÜR ERWACHSENE

Alt-Mütterkreis: 1. Montag im Monat, 15.00 Uhr (Edda Schaefer, Tel. 05 11 - 42 64 71)

Kirchenchor: dienstags, 19.30 Uhr (Heike-Susann Moltzen, Tel. 01 77 - 7 62 20 22)

Männer-Gesprächskreis: 14-tägig, mittwochs, 9.45 Uhr
(Informationen erhalten Sie im Gemeindebüro, Tel. 05 11 - 42 52 78)

Bibelkreis: Pastor Beyger, Tel. (05 11) 42 93 12

Besuchsdienstkreis: am letzten Freitag im Monat, um 16.30 Uhr

HINWEIS:

Anmeldung zum Konfirmandenunterricht

Auch in diesem Jahr laden wir zum Konfirmandenunterricht ein. Die zukünftigen Viertklässler sind eingeladen, unseren KU4-Unterricht zu besuchen. Der Informationsabend hat bereits stattgefunden. Anmeldungen können bis zum Ende der Sommerferien im Gemeindebüro abgegeben werden.

Für die zukünftigen Achtklässler hat der Informationsabend zum KU8-Unterricht ebenfalls schon stattgefunden. Anmeldungen können im Gemeindebüro abgegeben werden.

Sollten Sie hierzu Fragen haben, stehen Ihnen Pastor Beyger, Pastorin Dr. Budke-Grünekle und das Gemeindebüro gern zur Verfügung.

Ev.-luth. Friedens-Kirchengemeinde Arnum

30966 Hemmingen / Arnum, Bockstraße 33, Telefon (0 51 01) 34 14, Fax (0 51 01) 49 83 E-Mail: kg.arnum@evlka.de, Internet: www.friedenskirche-arnum.de

Gemeindebüro (Bockstraße 33): Sekretärin Christiane Braun, Tel. (05101) 34 14, Fax (05101) 49 83. **Das Gemeindebüro ist geöffnet:** dienstags 17.00 – 19.00 Uhr, freitags 9.00 – 11.00 Uhr

Pastorin: Kira Eiben, Telefon (0 51 01) 92 53 64, E-Mail: Kira.Eiben@evlka.de Sprechzeit: Donnerstag 17.00 – 18.30 Uhr **Diakonin:** N.N. **Chorleiterin:** Susanne Klees, Tel. (05101) 58 42 58. **Küster:** Kanchana und Thiyaalingam Srisikanthan **Kirchenvorstand:** Jochen Seidel (Vors.), Tel. (0 51 01) 49 51. **Organist/in:** N.N. **Diakonischer Besuchsdienst:** zu erreichen über Erika Habben, Telefon (05101) 33 19. **Bücherstube:** Leitung Gesine Meerheimb, Telefon (0 51 01) 58 74 19. **Öffnungszeiten:** montags und donnerstags von 16.00 – 18.00 Uhr

Bankverbindung der Kirchengemeinde: Kirchenkreisamt Ronnenberg, Sparkasse Hannover IBAN: DE66 2505 0180 0020 0000 22, BIC: SPKHDE2HXXX, Stichwort: Kirchengemeinde Arnum und Verwendungszweck

GOTTESDIENSTE

Freitag, 3. September

18.00 Uhr Freitagsfreiraum

Samstag, 4. September

08.00 Uhr Einschulungsgottesdienst für die Klassen 1A und 1D, Pastorin Eiben

08.45 Uhr Einschulungsgottesdienst für die Klassen 1B und 1C, Pastorin Eiben

09.30 Uhr Einschulungsgottesdienst für die Klasse 1E, Pastorin Eiben

Sonntag, 5. September

11.00 Uhr Gottesdienst, Pastorin Heyde

Sonntag, 12. September

11.00 Uhr Gottesdienst, Pastorin Eiben

VERANSTALTUNGEN

Veranstaltungen sind unter Berücksichtigung des Hygienekonzeptes wieder möglich. Wir bitten um Rücksprache mit dem Kirchenvorstand.

VERANSTALTUNGEN FÜR KINDER

Spielkreis für Babys und Kleinkinder gesucht?

Bei Interesse bitte bei Ellen Leinemann melden: (0 51 01) 32 99 oder Ealleinemann@gmx.de. Wir freuen uns auf Sie und Ihre Kinder.

VERANSTALTUNGEN FÜR ALLE

Offener Seniorenkreis mit Kaffeetrinken, Gesprächen und Spielrunden: dienstags ab 13.00 Uhr, Kontakt: Frau Wendt, Telefon (0 51 01) 34 16

Senioren-Gymnastik: donnerstags um 9.00 Uhr, Kontakt: Gisela Storch (0 51 01) 38 76

Offenes Café für Senioren: immer am 1. und 3. Freitag im Monat um 15.00 Uhr Kontakt: Erika Habben (05101) 33 19

Gitarrengruppe immer donnerstags um 18.30 Uhr Kontakt: Christel Hermann-Vogel (05101) 51 54

Chronik

Falls Sie altes und neues Material zu Themen rund um unsere Kirchengemeinde in Besitz haben, lassen Sie es uns wissen! Wir wünschen uns weiteres Material für unser Archiv. Kontakt: Ottmar Sturm, Telefon (0 51 01) 28 64.

Die Wehrkapelle Arnum

Göttinger Str. 77 A, ist bei schönem Wetter samstags und sonntags, von 10.00 bis 17.00 Uhr, geöffnet! Auch an anderen Tagen kann die Kapelle immer dann zur Besichtigung und Andacht besucht werden, wenn das Schild „Kapelle geöffnet“ aufgestellt ist.

Förderverein der Wehrkapelle Arnum e.V.:

Komm. Vors.: Susanne Lesinski, Telefon (0 51 01) 24 62

Bankverbindung des Fördervereins IBAN: DE14 2505 0180 0024 0126 84

Ev.-luth. Nikolai-Kirchengemeinde Hiddestorf/Ohlendorf

Pfarrbüro: Osterstorstraße 19, 30966 Hemmingen/Hiddestorf, Telefon (0 51 01) 1 33 60, Fax (0 51 01) 85 10 62, E-Mail kg.hiddestorf.hemmingen@evlka.de. **Öffnungszeiten:** dienstags, 17.00 bis 19.00 Uhr **Pastor:** Richard Gnügge, Telefon (0 51 01) 85 10 61, Sprechzeiten nach Vereinbarung. **Sekretärin:** Irmhild Felske **Küsterin:** Ingeborg Schäkel **Organistin:** Anna-Lena Senk

GOTTESDIENSTE

Sonntag, 5. September

18.00 Uhr Andacht in Holtensen, Pastor Gnügge

Sonntag, 12. September

10.00 Uhr Gottesdienst, Pastorin Neuenfeldt

VERANSTALTUNGEN

Sonntag, 5. September

15.00 Uhr Fahrradtour „Eine Rundtour durch die Felder zur Holtenser Doppel 8“ in Holtensen machen wir ein Picknick und feiern eine Andacht.

Dienstag, 7. September

09.30 Uhr Männerfrühstück, Thema „Hallo Opa, rate mal, wer dran ist...!“

Babykrabbeltreff: Gemeindezentrum, donnerstags, 9.30 bis 11.30 Uhr Ansprechpartnerin: L. Ramhorst, Telefon (0 51 01) 99 15 51

Bibelgesprächskreis: Gemeindezentrum, 3. Donnerstag im Monat Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Telefon (0 51 01) 1 33 60

Büchereiteam: Gemeindezentrum, Treffen nach Absprache und zu den Öffnungszeiten Ansprechpartnerin: Antje Frenz

Diakonischer Besuchsdienst: Treffen nach Absprache Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Telefon (0 51 01) 1 33 60

Elterntreff: Gemeindezentrum, jeden 2. Dienstag im Monat um 20.00 Uhr Ansprechpartner: Lisa Ramhorst, (0 51 01) 99 15 51

Frauenfrühstück: Gemeindezentrum, am 3. Montag im Monat, von 9.00 bis 12.00 Uhr Ansprechpartnerin: Christine Schramme, Telefon (0 51 01) 1 32 41

Geburtstagsbesuchsdienst: Gemeindezentrum, Treffen nach Absprache Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Telefon (0 51 01) 1 33 60

Kinderbibeltag: Gemeindezentrum und Kirche, vierteljährlich samstags, 15.00 bis 18.00 Uhr, **nächste Termin 25. September** Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Tel. (0 51 01) 1 33 60

Kindergottesdienst: Nikolaikirche und Gemeindezentrum, Jeden Sonntag (außer in den Ferien) um 10.00 Uhr, während des Gottesdienstes Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Tel. (0 51 01) 1 33 60

Konfirmandenunterricht: Gemeindezentrum / Nikolaikirche/Grundschule
KU4: mittwochs 14.30 bis 16.30 Uhr; KU8: mittwochs, 17.00 bis 18.30 Uhr
Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Telefon (0 51 01) 133 60

Lesekreis: Gemeindezentrum, jeden 1. Dienstag im Monat, um 19.30 Uhr
Ansprechpartnerin: Doris Grötschel, Telefon (0 51 01) 131 75

Nikolaichor: Gemeindezentrum, montags, 19.30 Uhr
Ansprechpartnerin: Anna-Lena Senk

Morgenandacht „frisch und fromm in die Woche“:
Nikolaikirche, jeden Montag, um 7.00 Uhr, mit anschließender Teerunde

Ökumenische Kaffeestunde: Gemeindezentrum, jeden 2. Dienstag im Monat, um 15.00 Uhr
(Oktober bis Mai) Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Telefon (0 51 01) 133 60

Offener Treff für Männer: Gemeindezentrum, jeden Dienstag, von 10.00 bis 11.30 Uhr,
Ansprechpartner: Klaus Rath

Stille Andacht in der Kirche: Nikolaikirche, ab 01.09.2021 jeden Mittwoch, 20.30 Uhr,
Ansprechpartnerin: Johanna Labahn

Bücherei: Öffnungszeiten: dienstags 16.30 bis 17.30 Uhr, freitags 16.00 bis 17.30 Uhr

Ev.-luth. St.-Vitus-Kirchengemeinde Wilkenburg-Harkenbleck

Gemeindebüro: Irene Deiters, (Sekretärin), Kirchstraße 18, 30966 Hemmingen / Wilkenburg,
Telefon (05 11) 42 51 10, Fax (05 11) 42 51 21, E-Mail: kg.wilkenburg-harkenbleck@evlka.de.

Internet: www.st-vitus.online **Öffnungszeiten:** dienstags und donnerstags, von 10.00 Uhr
bis 12.00 Uhr. **Pfarramt:** Pastorin Dr. Damaris Grimmismann, Telefon: (05 11) 4 10 87 79,
Fax: (05 11) 42 51 21, E-Mail: Damaris.Grimmismann@evlka.de **Kirchenvorstand:** Markus
Steinmetz (stellvertretender Vorsitzender) Telefon: (05 11) 3 90 67 97, E-Mail: steinmetz.
markus@outlook.de **Kirchenmusikerin:** Birgit Brenner, Telefon: (0 51 02) 913235. **Küster:**
Marcus Unger, Telefon (0 51 01) 58 55 40.

GOTTESDIENSTE

Sonntag, 5. September

11.00 Uhr Gottesdienst auf plattdeutsch in der St.-Vitus-Kirche Wilkenburg,
P. i.R. Sander, danach spielt das Ensemble der Musikschule Hemmingen
„Prima Vista Brass“ auf dem Kirchhof Wilkenburg.

11.00 Uhr Kindergottesdienst in Harkenbleck, Team

18.00 Uhr musikalische Andacht aus Anlass der Orgelrenovierung
in der St.-Vitus-Kirche Wilkenburg, Pastorin Dr. Grimmismann

Sonntag, 12. September

11.00 Uhr Gottesdienst in der St.-Vitus Kirche Wilkenburg, Pastor Tyra

VERANSTALTUNGEN:

Mittwoch, 8. September, 20.00 Uhr Chor VocaVitus

Förderverein der St.-Vitus-Kirche e.V.: Markus Steinmetz, Tel. (05 11) 3 90 67 97

Förderverein Kapelle Harkenbleck e.V.: Wolf Hatje, Tel. (05 11) 5 81 18

Rumänien-Arbeitsgruppe Hemmingen e.V.: Elisabeth Rothaus, Telefon (05 11) 41 79 97,
E-Mail elisabeth_rotthaus@yahoo.de; Internet-Adresse www.ragh.de

Für Menschen in Not – Gemeinnützige Friedrich-Wolter-Stiftung
Klewertweg 54 A, 30966 Hemmingen, Telefon (05 11) 2 34 86 87, Fax (05 11) 2 34 86 99
E-Mail friedrich.wolter@gmx.de, Internet-Adresse www.fuer-menschen-in-not.de

Kath. Pfarrgemeinde St. Augustinus, Hannover

mit den Filialkirchen St. Maria, Pattensen und St. Johannes Bosco, Hemmingen. Kath.
Pfarrgemeinde St. Augustinus, Hannover-Ricklingen, Göttinger-Chaussee 145, Tel. (05 11)
12 35 95 30, Fax (05 11) 1 23 59 53 - 50, Filialkirche St. Johannes Bosco, Hemmingen,
Berliner Str. 20, Filialkirche St. Maria, Pattensen, Ostlandplatz 2, Tel. (05 11) 123 59 53 40
Pfarrvikar: Pastor Christoph Müller (Sprechstunde nach Vereinbarung), **Gemeinde-**
referentin: Frau Teipel (Sprechstunde nach Vereinbarung), **Sekretärin:** Liliane Jäckel.

Bürozeiten in St. Augustinus: Di., Mi., Fr. 9.00 – 11.00 Uhr, Do. 15.30 – 17.00 Uhr

Bürozeiten in St. Maria: Donnerstag, 9.00 – 11.00 Uhr.

Bitte informieren Sie sich auf unserer Homepage wie Sie sich anmelden können und
welche Gottesdienste stattfinden: www.sankt-augustinus-hannover.de.

GOTTESDIENSTE

Gottesdienste in Ricklingen, St. Augustinus:

sonntags 11.00 Uhr Heilige Messe

Regelmäßige Gottesdienste in Pattensen, St. Maria:

sonntags 09.00 Uhr Heilige Messe

Regelmäßige Gottesdienste in Hemmingen, St. Johannes Bosco

samstags 17.00 Uhr Heilige Messe

Für alle Gottesdienste ist eine Anmeldung im Pfarrbüro erforderlich.

Die Teilnahme am Gottesdienst ist nur mit einer medizinischen Maske möglich.

VERANSTALTUNGEN

Zurzeit sind alle Pfarrheime geschlossen, es finden keine Veranstaltungen statt.

Die nächste „rings um uns“ erscheint am 15.09.2021

*Er ging von uns, ganz still und leise,
vom Abend in die Nacht.*

Heinrich (Heinz) Meyer

* 16. März 1927 † 13. August 2021

Nach einem erfüllten Leben nehmen wir Abschied von meinem
geliebten Mann, unserem Onkel, Großonkel und Urgroßonkel.

In liebevollem Gedenken werden wir Dich auf Deinem letzten
Weg begleiten.

Deine Helga

Bärbel und Hans-Joachim Damm
Dr. Thomas und Dr. Michaela Heilkenbrinker
Sabine und Dieter Beermann
Tobias Heilkenbrinker und Iris Westermeier
sowie alle Angehörigen

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung fand im
engsten Familienkreis statt.

Betreuung: Bestattungsinstitut Fromm, Pieperstr. 14, 30519 Hannover-Wülfel

Anzeigenannahme rings um uns: ☎ (05 11) 41 02 89 - 30

*Ich aber vertraue auf deine Gnade;
Mein Herz soll frolocken in deinem Heil.
Ich will dem Herren singen, weil er mir wohlgetan hat.
Psalm 13,6*

*Herzliche Glück- und Segenswünsche
unserem Vater und Großvater
Günter Braun
zum 90. Geburtstag!*

Aus diesem Anlass möchten wir am Samstag,
dem 18. September 2021, um 10.00 Uhr, eine
musikalische Andacht in der Trinitatiskirche feiern.

Bei einem anschließenden Sektempfang
gibt es die Möglichkeit zu gratulieren.

Wer möchte, ist herzlich eingeladen. Es gelten die
Bestimmungen der aktuellen Corona-Verordnung.

*Wir wünschen unserem Vater und Großvater
alles Gute und Gottes Segen!*

Frauke und Oliver Schütte mit Charlotte und Hauke
Antje und Jens-Martin Weißer mit Swantje und Finja
Silke und Carsten Kaune mit Annika und Mirja

Ulrich Braun und Petra Schwillie
mit Berenike, Henriette und Leonore

Anmeldung unter: fraukschuette@gmx.de

Jürges Bestattungen jetzt in den bewährten Händen der Gebr. Lautenbach

Die über Generationen hinweg gewachsene harmonische Partnerschaft zwischen den traditionellen Bestattungshäusern Jürges und Gebr. Lautenbach hat dazu geführt, dass Familie Jürges aus privaten Gründen ihr Unternehmen nun in die Hände der Gebr. Lautenbach legt. „Wir haben uns sehr gefreut, als wir daraufhin angesprochen wurden“, sagt Malte Lautenbach. „Als Nachfolger von Jürges Bestattungen stehen wir im Trauerfall allen Ratsuchenden, Familien und Angehörigen jederzeit zur Seite. Mit der langjährigen Erfahrung eines familiengeführten Meisterbetriebes in fünfter Generation regeln wir aus dem Hintergrund alles, was Sie in unsere Hände geben. Wir sehen es als unsere wichtigste Aufgabe, Sie einfühlsam bis zur Trauerfeier und Beerdigung zu begleiten.“

In einem kostenfreien Erstgespräch beraten die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Gebr. Lautenbach zudem über alle Fragen zum wichtigen Thema „Vorsorge – Selbstbestimmung über den Tod hinaus“. Jetzt Termin vereinbaren!

Bestattermeister
Wilhelm & Malte Lautenbach
„Sie erreichen uns Tag & Nacht unter der
Telefonnummer: (05 11) 92 99 10!“

Wir sind für Sie da! Tel. 0511 / 92 99 10

SEIT 5 GENERATIONEN
IHR VERTRAUVENSVOLLER PARTNER

Teichstraße 5
Mühlenbergzentrum 5a
Göttinger Chaussee 173
Göttinger Landstraße 31A (Hemmingen)

www.lautenbach-bestattungen.de



> Fortsetzung von Seite 7

WAHLBEZIRK 9 Feuerwehrrätehaus – Kinderfeuerwehr		Ortsteil Arnum Arnum Kirchstraße 1 A
Aueweg	Grasweg	Oderweg
Beekeweg	Hallerweg	Pattenser Feldweg
Blumenweg	Harkenblecker Weg	Rhumeweg
Breslauer Weg	Im Klampfeld	Söseweg
Danziger Weg	Innersteweg	Südstraße
Dresdener Weg	Königsberger Weg	
Fichtenwinkel	Leinestraße	

WAHLBEZIRK 10 Mehrzweckhalle		Ortsteil Harkenbleck Hallerskamp 8
Am Hopfenberg	Im Häge	Redener Straße
An der Kapelle	In der Gatzte	Steinbrink
Arnum Straße	Katzenwinkel	Südring
Eckernkamp	Maschweg	Texas
Hallerskamp	Mühlenstraße	Ziegeleiweg

WAHLBEZIRK 11 Mehrzweckhalle / Mensa		Ortsteil Hiddestorf Ostertorstraße 11
Alte Molkerei	Bruchweg	Lange Wiese
Am Eschenacker	Gänsekamp	Ortsstraße
Am Weidenbrunnen	Hauptstraße	Ostertorstraße
Angerweg	Heifeld	Schillingswinkel
Arnum Landwehr	Hermann-Baxmann-Weg	Schulstraße
Auf dem Anger	Ihmer Straße	Sohlkamp
Auf den Äckern	Im Riepenfelde	Wiesenweg
Auf der Masch	Junkergarten	Wilhelm-Gramann-Weg
Birkenweg	Klagesgarten	

WAHLBEZIRK 12 Kindergarten		Ortsteil Wilkenburg Dickens Riede 1
Alte Dorfstraße	Bruchgraben	Pastorenkamp
Am Burggraben	Dickens Riede	Riehefeld
Am Damm	Dörrieweg	Schäferieweg
An der Mühle	Eulenkamp	Schulweg
An der Weide	Heukamp	Steinweg
Auf dem Sandberg	Kirchstraße	Wölfeler Straße
Birkenkamp	Kösterecke	

Covid-19-Bürgertests dank Testmobil

Ab dem 20. August 2021 bietet der Arbeiter-Samariter-Bund die Covid-19-Bürgertests in einem Testmobil an, das freitags bis sonntags auf dem Hemminger Rathausplatz stehen wird. Das Testmobil wird zu denselben Zeiten auf den Rathausplatz stehen, zu denen das Testzentrum im Bürgersaal geöffnet hatte:

Fr. 12.00 – 19.00 Uhr, Sa. 09.00 – 17.00 Uhr, So. 09.00 – 14.00 Uhr

WICHTIGE GEDANKEN AUCH AUSSPRECHEN.
Mit Bestattungsvorsorge.

BIRNBAUM
BESTATTUNGEN
Inh. Susanne Schramm-Kaa | Bestattermeisterin

Steinstraße 38 | 30982 Pattensen

0 51 01.13 001 | www.birnbaum-bestattungen.de

Anzeigenannahme:
Telefon: (05 11) 41 02 89-30
E-Mail: ringsumuns@goedicke-druck.de

Alles hat seine Zeit, eine Zeit der Stille, eine Zeit des Schmerzes und der Trauer und eine Zeit der kostbaren Erinnerungen.

Herzlichen Dank

sagen wir allen für die große Anteilnahme, die uns auf so vielfältige Weise zum Ausdruck gebracht wurde.

Unser besonderer Dank gilt Herrn Pastor Gnügge für seine einfühlsamen Worte sowie der Freiwilligen Feuerwehr Hiddestorf-Ohlendorf.

Udo Fröchtling
* 15.11.1942
† 25.06.2021

Im Namen der Familie
Heide Fröchtling

Hemmingen-Hiddestorf, im September 2021

Warum keine Tests mehr im Bürgersaal?

Der Bürgersaal wird ab Mitte August zur Vorbereitung und Durchführung der Kommunal- und Bundestagswahlen im September benötigt.

Pause für die anderen Testzentren

vph, AVMS und die Landwehrapotheke in Arnum hatten lange Zeit ebenfalls Testzentren betrieben. Aktuell pausiert jedoch in allen drei Unternehmen das Angebot von Bürgertests auf unbestimmte Zeit.



Impfmobil – spontane Impfung ohne Termin!
3. September 2021, von 9.00 bis 12.00 Uhr

IMPFSTOFF: JOHNSON & JOHNSON
 Rathausplatz Hemmingen-Westerfeld, vor der großen Treppe



**Die Stadtbüchereien
teilen mit**

Öffnungszeiten der Stadtbüchereien Hemmingen und Arnum

AKTUELLER STAND SEPTEMBER 2021

Es gelten nachstehende Bedingungen:

Das Rathaus ist wieder zu den gewohnten Öffnungszeiten zugänglich und auch der Besuch der Bücherei ist wieder zu den bekannten Öffnungszeiten über die Rathauseingänge möglich.

Um Berücksichtigung der „AHA“-Regeln wird gebeten:
 Abstand, Hygiene, Alltagsmaske (Mund-Nasen-Bedeckung)

SOMMERFERIEN

- Die Bücherei im Rathaus bleibt zu den gewohnten Zeiten geöffnet: Mo., Di., Fr. 15.00 – 18.00 Uhr, Do. 9.00 – 12.00, 14.00 – 18.00 Uhr
- Die Bücherei Arnum schließt für drei Wochen vom **16.08. bis 02.09.21**
Erster Öffnungstag nach den Ferien ist Montag, 06.09.2021

**Lesung & Kau- und Lächelkurs mit Jürgen Piquardt im Rathaus
 Hemmingen, Bürgersaal, Freitag, 8. Oktober 2021, 19.00Uhr**

LUST AUF PFLANZENKOST – DER GENUSS DES EINFACHEN

Der jahrzehntelange Inhaber des Bio-Erlebnis-Restaurants „La Provence“ kommt aus der geographischen Provence in seine frühere Arbeitswelt und Heimat. Mit seinen ganzheitlichen Ernährungsvorstellungen für Körper, Seele und Geist versucht er heiter und trotzdem leidenschaftlich zum Ändern der Gewohnheiten anzuregen. Diese Lesung wurde schon zwei mal anberaumt und zwei mal aufgrund der Pandemieauflagen gecancel. Wir wagen einen dritten Versuch! Mitveranstalter ist der DRK-Ortsverein Hemmingen. Eintritt: 5,00 Euro. Mit Buchverkauf und – abhängig von den Pandemieauflagen – Kost-Proben! Nach den derzeit geltenden Regelungen maximal 20 Plätze vorhanden! Für alle Fälle wird auch eine Warte-Liste angelegt.

Anmeldung erforderlich unter: Telefon (05 11) 41 03-280 oder
 E-Mail: buecherei@stadthemmingen.de

➤ Fortsetzung auf Seite 15



Leif Debor
 Rechtsanwalt und Notar
 Fachanwalt für Steuerrecht und Insolvenzrecht

Königstraße 53 **Telefon (05 11) 31 60 63**
30175 Hannover **www.kanzlei-debor.de**

**Die GRÜNEN Hemmingen
laden Sie herzlich ein
zu einem Kaffee oder Tee**

**Lernen Sie unsere Kandidatinnen
und Kandidaten kennen**

Hiddestorf

Fr. 03.09. / 17 Uhr

Lars Heidemann, Frauke Patzke,
 Jürgen Grambeck
Alter Schulhof, Schulstraße

Deseve

Sa. 04.09. / 17 Uhr

Andreas Herzog, Joachim
 Steinmetz, Jürgen Grambeck
Stadtweg, Ecke Vorm Dorfe

Wilkenburg

Mo. 06.09. / 17 Uhr

Sabine Stahlhut, Joachim
 Steinmetz, Jürgen Grambeck
Kirchstraße / Kirche

Hemmingen

Mi. 08.09. / 17 Uhr

Petra Nolte-Porteous,
 Martin Harer, Sabine Stahlhut,
 Jürgen Grambeck
Rathausplatz

Arnum

Do. 09.09. / 17 Uhr

Lars Heidemann, Marleen Maier,
 Jürgen Grambeck
*Arnum Kirchstraße, Ecke
 Ludwig-Windthorst-Straße*

Harkenbleck

Fr. 10.09. / 17 Uhr

Elisabeth Seiler, Frauke Patzke,
 Martin Harer
Spielplatz Texas

Radtour

Di. 07.09.

Radtour zu Robert Habeck
 auf dem Georgsplatz Hannover
*Treffpunkt 17 Uhr, Rathausplatz
 Hemmingen*



**BÜNDNIS 90
DIE GRÜNEN**
 HEMMINGEN



**Das Buntebad
im Internet**

Buntebad
 Hemmingen

Einfach per QR-Code auf Ihrem Smartphone
 oder online unter www.buentebad.de.

Wärmedämmung

Kellertrockenlegung

An- und Umbauten

Gut beraten. Gut gebaut.



zuverlässig seit 1907

MENERT
 Bauunternehmen

Wettberger Str. 4 A · 30952 Ronnenberg
 Telefon 051 09 / 25 15 · www.menert.de

Termine ohne Gewähr

Es handelt sich bei den folgenden Terminen um Einträge, die von den Veranstaltern auf der Internetseite der Stadt Hemmingen in den Veranstaltungskalender eingetragen und gegenüber der Stadt Hemmingen bis zum Anzeigenschluss der „rings um uns“ nicht abgesagt wurden.

Aus aktuellem Anlass wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass die Veranstaltungen unter Umständen nicht stattfinden.

Für die Richtigkeit der Angaben wird keine Gewähr übernommen.

Tag Ortsteil Veranstaltung / Ort / Uhrzeit

September

01 Mittwoch	Arnum	12:30-14:30 Laatzener Tafel für Laatzten, Hemmingen und Pattensen: Lebensmittelausgabe Gemeindehaus der Friedenskirche
	Arnum	14:30-17:00 Senioren-Nachmittag der AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
02 Donnerstag	Hemmingen-Westerfeld	07:00-12:30 Wochenmarkt auf dem Rathausplatz
	Arnum	19:30-21:00 Treffen der Selbsthilfegruppe „pro zero“ – für Alkohol- und Medikamentenabhängige Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
03 Freitag	Arnum	15:00-17:00 Offenes Café am Bürgerpark für Senioren Gemeindehaus der Friedenskirche
05 Sonntag	Wilkenburg	11:00 Gottesdienst auf plattdeutsch St.-Vitus-Kirche, Kirchstraße 18
	Wilkenburg	18:00 Musikalische Andacht aus Anlass der Orgelrenovierung St.-Vitus-Kirche, Kirchstraße 18
06 Montag	Arnum	15:00-16:00 Sprechstunde des Behindertenbeauftragten Familienservicebüro, Göttinger Str. 63
	Hemmingen-Westerfeld	16:00-18:00 Unternehmer-sprechstunde Rathaus
		19:00 Sitzung des Ausschusses für Feuerschutz siehe amtliche Bekanntmachung
07 Dienstag	Arnum	10:00-12:00 Calenberger Diskussionsrunde Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65

Tag Ortsteil Veranstaltung / Ort / Uhrzeit

08 Mittwoch	Arnum	12:30-14:30 Laatzener Tafel für Laatzten, Hemmingen und Pattensen: Lebensmittelausgabe Gemeindehaus der Friedenskirche
	Arnum	14:30-17:00 Senioren-Nachmittag der AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
09 Donnerstag	Hemmingen-Westerfeld	07:00-12:30 Wochenmarkt auf dem Rathausplatz
	Arnum	19:30-21:00 Treffen der Selbsthilfegruppe „pro zero“ – für Alkohol- und Medikamentenabhängige Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
10 Freitag	Hemmingen-Westerfeld	20:00 Kulturzentrum bauhof on tour: Thomas Nicolai – „Mit Alles! EXTRASCHARF!“ – Kabarett Carl-Friedrich-Gauß-Schule
13 Montag	Arnum	10:00-11:00 Seniorentanz AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
	Hemmingen-Westerfeld	18:00 BSG Hemmingen Jahreshauptversammlung Carl-Friedrich-Gauß-Schule
15 Mittwoch	Arnum	12:30-14:30 Laatzener Tafel für Laatzten, Hemmingen und Pattensen: Lebensmittelausgabe Gemeindehaus der Friedenskirche
	Arnum	14:30-17:00 Senioren-Nachmittag der AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
		19:00 Sitzung des Ausschusses für Bildung, Familie, Jugend, Senioren und Integration siehe amtliche Bekanntmachung zur Sitzung
16 Donnerstag	Hemmingen-Westerfeld	07:00-12:30 Wochenmarkt auf dem Rathausplatz

VERANSTALTUNGSKALENDER

16 Donnerstag		19:00 Sitzung des Ausschusses für Stadtentwicklung und Umwelt siehe amtliche Bekanntmachung zur Sitzung
	Arnum	19:30-21:00 Treffen der Selbsthilfegruppe „pro zero“ – für Alkohol- und Medikamentenabhängige Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
	Hemmingen-Westerfeld	20:00 Kulturzentrum bauhof on tour: BlöZinger – „Bis Morgen“ – Comedy Carl-Friedrich-Gauß-Schule
17 Freitag	Arnum	15:00-17:00 Offenes Café am Bürgerpark für Senioren Gemeindehaus der Friedenskirche
18 Samstag	Hemmingen-Westerfeld	20:00 Kulturzentrum bauhof on tour: Das Geld liegt auf der Fensterbank, Marie – „Nummernschieben“ – Musikkabarett Carl-Friedrich-Gauß-Schule
20 Montag	Hemmingen-Westerfeld	16:00-18:00 Unternehmer-sprechstunde Rathaus
22 Mittwoch	Arnum	12:30-14:30 Laatzener Tafel für Laatzten, Hemmingen und Pattensen: Lebensmittelausgabe Gemeindehaus der Friedenskirche
	Arnum	14:30-17:00 Senioren-Nachmittag der AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
23 Donnerstag	Hemmingen-Westerfeld	07:00-12:30 Wochenmarkt auf dem Rathausplatz
	Arnum	19:30-21:00 Treffen der Selbsthilfegruppe „pro zero“ – für Alkohol- und Medikamentenabhängige Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
25 Samstag	Hemmingen-Westerfeld	17:00 Kulturzentrum bauhof on tour: LA POESIA – „Spektakel am Zirkuswagen“ – Eintritt frei Strandbad Hemmingen, Hohe Bünte 10
26 Sonntag	Harkenbleck	10:00 Harkenblecker Apfeltag Feuerwehrgerätehaus Harkenbleck
27 Montag	Arnum	10:00-11:00 Seniorentanz AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str.65
28 Dienstag	Arnum	18:00-20:00 Monatstreffen der Selbsthilfegruppe Amputierte Region Hannover Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
29 Mittwoch	Arnum	12:30-14:30 Laatzener Tafel für Laatzten, Hemmingen und Pattensen: Lebensmittelausgabe Gemeindehaus der Friedenskirche
	Arnum	14:30-17:00 Senioren-Nachmittag der AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65

30 Donnerstag	Hemmingen-Westerfeld	07:00-12:30 Wochenmarkt auf dem Rathausplatz
		19:00 Sitzung des Rates der Stadt Hemmingen siehe amtliche Bekanntmachung
	Arnum	19:30-21:00 Treffen der Selbsthilfegruppe „pro zero“ – für Alkohol- und Medikamentenabhängige Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65

Oktober

01 Freitag	Arnum	15:00-17:00 Offenes Café am Bürgerpark für Senioren Gemeindehaus der Friedenskirche
04 Montag	Arnum	15:00-16:00 Sprechstunde des Behindertenbeauftragten Familienservicebüro, Göttinger Str. 63
	Hemmingen-Westerfeld	16:00-18:00 Unternehmer-sprechstunde Rathaus
05 Dienstag	Arnum	10:00-12:00 Calenberger Diskussionsrunde Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
06 Mittwoch	Arnum	12:30-14:30 Laatzener Tafel für Laatzten, Hemmingen und Pattensen: Lebensmittelausgabe Gemeindehaus der Friedenskirche
	Arnum	14:00 Jahreshauptversammlung AWO Arnum / Wilkenburg Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
	Arnum	14:30-17:00 Senioren-Nachmittag der AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
07 Donnerstag	Hemmingen-Westerfeld	15:00 Informationsveranstaltung des SoVD Hemmingen-Westerfeld Rathaus
	Hemmingen-Westerfeld	07:00-12:30 Wochenmarkt auf dem Rathausplatz
		19:00 Sitzung des Ausschusses für Stadtentwicklung und Umwelt siehe amtliche Bekanntmachung
	Arnum	19:30-21:00 Treffen der Selbsthilfegruppe „pro zero“ – für Alkohol- und Medikamentenabhängige Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
11 Montag	Arnum	10:00-11:00 Seniorentanz AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
13 Mittwoch	Arnum	12:30-14:30 Laatzener Tafel für Laatzten, Hemmingen und Pattensen: Lebensmittelausgabe Gemeindehaus der Friedenskirche

Kulturzentrum bauhof e.v. hemmingen

Dorfstraße 53 · Telefon (05 11) 7 60 89 89
 E-Mail: info@bauhofkultur.de
 www.bauhofkultur.de



Bildquelle: jeweils bauhof e.v.

Veranstaltungsprogramm September 2021



Vorverkauf:

Es gibt keine Abendkasse und coronabedingt auch keinen Kartenverkauf in den Vorverkaufsstellen. Kartenreservierungen sind ausschließlich über den Online-Verkauf auf der bauhof-homepage: www.bauhofkultur.de möglich.

Die 3G-Regeln

Für Veranstaltungen in geschlossenen Räumen gelten aktuell die 3G-Regeln. Das bedeutet, dass die bauhof-Veranstaltungen in der KGS Hemmingen nur geimpfte, genesene oder getestete Gäste besuchen können. Bitte bringen Sie die entsprechenden Bescheinigungen zu den Veranstaltungen mit. Gäste, die die 3G-Regeln nicht erfüllen, können leider nicht an der Veranstaltung teilnehmen. Weitere Informationen finden Sie auf der Homepage: www.bauhofkultur.de/aktuelles.

Carl-Friedrich-Gauß-Schule (KGS), Hohe Bünte 4, Hemmingen

Freitag, 10. September 2021, Beginn: 20.00 Uhr

Thomas Nicolai – „Mit Alles! EXTRASCHARF“ Kabarett



Foto: Bernd Brundert

Achtung, Zwerchfellatacke. Wenn Thomas Nicolai seine extrascharfen Häppchen serviert, schwillt seinen Gästen garantiert der Bauch ... vor Lachen. Mit seinem neuen feurig-spritzigen Best-of-Kulinarium „Mit alles! EXTRASCHARF!“ bringt der Altmeister der gehobenen Cuisine – Pardon – Comedy, wieder das Beste aus seinen Shows auf die Bühne – nachgewürzt, verfeinert und neu arrangiert. Ein Genuss – und ein Muss! – für Goutierier des vielschichtigen Humors. Seine Fans kennen und lieben Thomas Nicolai als den Mann der tausend Gesichter. Auch dieses Mal dürfen sie sich auf ein Wiedersehen mit vielen alten Bekannten freuen. Die musikalische Würze im Nicolai'schen Viel-Gänge-Comedy-Menü liefert, wie immer virtuos und von den Fans heißgeliebt, das Klang-Chamäleon Robert Neumann. Jazz, Funk, Pop, Oper, Salsa oder Mariachi – Robert Neumann vertont jeden Gang aufs Delizöseste. Bravo, Maestro! Das alles und noch viel mehr tischt Multi-Tasking-Entertainer Thomas Nicolai seinen Gästen bei seiner neuen Best-of-Show auf. Und weil Liebe bekanntlich durch den Magen geht, krönt er seine extrascharfe Comedy-Ratatouille auch noch mit der einen oder anderen erfrischenden Überraschung ... „Mit alles! EXTRASCHARF!“ – das müssen Sie probieren!

Diese Veranstaltung wird von der Region Hannover gefördert.



Eintritt: 22,- / 18,- Euro

Carl-Friedrich-Gauß-Schule (KGS), Hohe Bünte 4, Hemmingen

Donnerstag, 16. September 2021, Beginn: 20.00 Uhr

Blözinger – „Bis morgen“ – Comedy



Foto: Otto Reiter

Die in Wien lebenden österreichischen Kabarettisten haben sich 2001 bei den CliniClowns in Linz kennengelernt und arbeiten seit 2004 als Kabarett-Duo zusammen. Sie können in der Zwischenzeit auf einige Preise (u.a. den Österreichischen Kabarettpreis 2013) und Fernsehauftritte zurückblicken. „Damit zeichnete die Jury ein österreichisches Duo aus, Robert Blöchl und Roland Penzinger, denen es mit schauspielerischer Raffinesse, schwarzem Humor und einem Minimum an Requisiten gelingt, großes Kino zu projizieren: komplexe Szenarien von aberwitziger Komik. Im aktuellen Stück „bis morgen“ agieren ihre kuriosen Charaktere in einem Altersheim. Ernsthaft zum Totlachen.“ Der Kurier schreibt: „In ihrem neuen Programm gehen Blözinger mit vertraut blitzschnellen, präzisen Rollenwechseln und aberwitzigen Wendungen genau diesen Fragen auf den Grund. Denn „etwas Wahnsinnigeres und Schrägeres – und zugleich die Fantasie Anregenderes – gibt es derzeit kaum im heimischen Kabarett-Genre.“ 2019 erhielten sie im Mainzer Unterhaus den Deutschen Kleinkunstpreis. Also ein echter Volltreffer für den bauhof hemmingen!

Diese Veranstaltung wird von der Region Hannover gefördert.



Eintritt: 22,- / 18,- Euro

Glende
Garten Bau GMBH
glende-gartenbau.de

Garten- und Landschaftsbau

Vom Sonnendeck aus den Traumgarten erleben.

- Bepflanzungen
- Natursteinarbeiten / Pflasterungen
- NEU: Zaunbau
- Holzdecks / -terrassen
- Teiche / Bachläufe
- Baumfällarbeiten / -pflege

Glende Gartenbau · Mobil (0 172) 426 1 426 · Büro (0 511) 57 00 60 81

köthe
Bäder Sanitär Heizung
frischere Ideen

Wir planen Ihr neues Traum-Bad!
Kompetent und professionell.

Telefon 0511. 42 67 96
www.koethe-gmbh.de

Lernwerkstatt
Integrative Lerntherapie

Diagnose und Therapie bei Legasthenie * Dyskalkulie * ADS

Anke Dölle, Behandlerin der Region Hannover
In der Klewert 3 * 30966 Hemmingen * Tel. 05 11 - 412 812
www.lerntherapie-hemmingen.de

Willkommen in unserem Outdoor-Fitnessstudio!

Energiegeladen, fit und stark durch die Schwangerschaft

Kostenlose Probestunde.

Workout mit Baby an der frischen Luft

Outdoor-Fitness für Mütter
www.laufmamalauf.de/ch/at

METALLBAU KRÖSCHE

Arnum · Hoher Holzweg 37
Telefon (0 51 01) 99 05 95
Fax (0 51 01) 99 05 96
info@metallbau-kroesche.de
www.metallbau-kroesche.de

- Gitter · Zäune · Treppen · Geländer
- Schlösser- und Türschließer
- Edelstahlarbeiten
- Reparatur · Wartung

HÖRMANN
Tore · Türen · Zargen · Antriebe

> Fortsetzung von Seite 11

Ausstellungen

- „90 Jahre Horst Eckert alias Janosch“ (Schaufenster)
- „Spätsommer: Garten, Natur, Outdoor-Aktivitäten“
- „Corona, Viren und unser Immunsystem“ (UG)
- „Umwelt, Klima, Zukunft des Planeten“ (UG)

Neu im Bestand: Romane

- „Das Brauhaus an der Isar“ von Julia Freidank
3-bändige Familiensaga über die Geschichte einer Brauhausfamilie in München vom Kaiserreich bis zur NS-Zeit mit starken Frauen
- „Hannover sehen und sterben – Der 4. Kriminalfall mit Dr. Mark Seiffert“ von Thorsten Sueße
Eine Lesung mit dem Autor ist für Ende des Jahres vorgesehen, falls die pandemische Lage es erlaubt!
- „Hexengericht“ von Stefan Fandrey
- „Die Spezialistin“ von Stephenie Meyer
- „Zeit der Raubtiere“ von Liza Klausmann

„Wir brauchen Bücher, die auf uns wirken wie ein Unglück, das uns sehr schmerzt, wie der Tod eines, den wir lieber hatten als uns, wie wenn wir in die Wälder vorstoßen würden, von allen Menschen weg. Ein Buch muss die Axt sein für das gefrorene Meer in uns.“ Franz Kafka

Neu im Bestand: Sachbücher

- „Afrika, mein Leben – Erinnerungen einer Unbeugsamen“ von Wangari Maathai
- „Bildwörterbuch Schwedisch-Deutsch“
- „Body Power – Das Geheimnis der Selbstheilungskräfte“ von Vernon Coleman
- „Business Englisch“ (Der große GU Kompass)
- „Einmal Himmel und zurück – Der wahre Bericht einer Ärztin über ihren Tod, den Himmel, die Engel und das Leben, das folgte“
- „Eselbrücken – Die besten Merksätze & ihre Bedeutung“ (Duden)

Leseprobe: AIDA

„Dieses Akronym bezieht sich weder auf Giuseppe Verdis Oper und die schöne äthiopische Sklavin darin noch auf ein bekanntes Kreuzfahrtschiffsunternehmen, sondern bezeichnet die strategischen Phasen des Marketings: Attention = Erregung der Aufmerksamkeit des/der „Beworbenen“, Interest = Weckung des Interesses; Desire = Intensivierung des Interesses zum Besitzwunsch „Habenwollen“; Action = die Umsetzung des Wunsches in (Kauf-)Handeln. Wie wir sehen, ist nichts dem Profitdenken heilig, nicht tragische Schönheit, nicht Geschichte (...), nicht Musik.“

- „Hinter den Schleiern des Islam – Erotik und Sexualität in der arabischen Kultur“ von Erdmute Heller und Hassouna Moshabi
- „Das Impfbuch für alle“
Hrsg. vom Robert-Koch-Institut und der Bundeszentrale für gesundheitliche Aufklärung
- „In guter Gesellschaft – Wie Mikroben unser Überleben sichern“ von Kerstin Chavent
- „Körpersprache im Beruf“ von Samy Molcho
- „Lew Kopelew – Humanist und Weltbürger“ von Reinhard Meier
- „Ein Schutzschild für die Seele – Spirituelle Energie aufbauen, bewahren, verteidigen“ von Dorothy Harbour
- „Schwedisch für Anfänger – Intensivkurs mit Buch, 2 CDs und Online-Tests“
- „Über Venedig, Musik, Menschen und Bücher“ von Donna Leon
- „Vor dem Großen Krieg – Hannover im Sommer 1914“ von Gerhard Schneider
- „Die Waffen niederlegen – Die Botschaft der Krebszellen verstehen“ von Kerstin Chavent
- „Das Zeitalter des Überwachungskapitalismus“ von Shoshana Zuboff

Neu im Bestand: Kinder- und Jugendbücher

- „Die Biene – Ein Sachbuch für Kinder“ von Carola von Kessel
- „Drachenmeister“ von Tracey West Bde. 1 - 15
Serie für Erstleser mit jeder Menge Drachen aller Art...
- „Ella und das Einhornchen“ von Anne Scheller („Bücherhelden“ 1. Klasse)
- „Feuerwehrmann Sam: Eine Woche voller Feuerwehrgeschichten“
- „Feuerwehrmann Sam“: Jubiläumsausgabe
- „Der kleine Drache Kokosnuss erforscht die Steinzeit“ von Ingo Siegner
- „Der kleine Drache Kokosnuss erforscht die Piraten“ von Ingo Siegner



Schreib- und Geschenkartikel Ahmadi

Postpartnerfiliale
Rathausplatz 8 · 30966 Hemmingen

Seit dem 1. Mai 2021 erhalten Sie bei uns:

✓ Zeitschriften ✓ Schreibwaren ✓ Schulbedarf

Für das neue Schuljahr nehmen wir gerne Ihre Bestellungen für Schulhefte, Stifte etc. entgegen (ausgenommen Schulbücher).

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Ihr Schreib- und Postteam

Elektro Auge und Nicolai GbR

30966 Hemmingen / Arnum · Hoher Holzweg 14
Tel. (05 11) 260 87 51 · Fax (05 11) 260 87 52 · Notruf (05 11) 260 87 53

Wir bieten Ihnen an:

Neubauinstallationen · Altbausanierung
Industriemontage · Installation von Alarmanlagen
Erstellen von EDV-Netzwerken · EIB-Anlagen
Installation von Sprechanlagen · Reparaturen
E-Check und Messen/Prüfen nach VDE 0100

Wir übernehmen auch kleine Aufträge und führen diese gründlich und fachgerecht aus

Wir sehen Ihre Probleme und bringen Ihnen die Lösung



Sie wünschen sich
bessere Aussichten?



Wir
sorgen
dafür,
dass es
wieder läuft!

Klaunenberg
GmbH
**Rohr- und
Kanalservice**

- Rohr- und Kanalreinigung
- TV-Kamerauntersuchung
- Dichtheitsprüfung
- Rückstauschutz
- Rohr- und Kanalsanierung

**Zentrale
Hannover:**

Wilhelm-Röntgen-Str. 1
30966 Hemmingen
☎ 05 11 / 82 79 89

**Niederlassung
Braunschweig:**

Gotenweg 10
38106 Braunschweig
☎ 05 31 / 234 46 84

www.ist-dein-rohr-frei.de



– VHS AKTUELL – VHS AKTUELL – VHS AKTUELL –

Neue Kurse bei der Volkshochschule

Unser Programm finden Sie im Internet unter www.leine-vhs.de. Unsere neuen Programmhefte liegen ab sofort in Bürgerbüros, Geschäftsstellen, Banken zur kostenlosen Mitnahme aus (mögliche Terminänderungen bei der Leine-VHS erfragen!)

Kurs-Nr. 40639H	Englisch A2/B1 Auffrischung
montags, ab 6. September, 11.00 – 12.30 Uhr 15 Termine VHS-Geschäftsst. Gutenbergstr. 2 Hem.-Westerfeld	Sie lieben England, die englische Sprache und alles, was dazugehört? Then come and join us! Unser Ziel ist es, viel in der englischen Sprache zu sprechen, wozu wir interessante Texte aus einem Lehrbuch als Grundlage nehmen. Auch die Grammatik soll nicht zu kurz kommen! Die Dozentin wird Sie in der ersten Unterrichtsstunde über das Lehrbuch informieren.
Kurs-Nr. 40635H	Englisch A2/B1 mit Muße
mittwochs, ab 8. September, 14.30 – 16.00 Uhr 15 Termine VHS-Geschäftsst. Gutenbergstr. 2 Hem.-Westerfeld	Fit bleiben in der englischen Sprache – dieses Motto pflegt ein aktiver, kleiner Kreis von Seniorinnen und Senioren. Reading and talking together! Die Grundlagen sind vielfältig: Kurzgeschichten, Gedichte und kleine Sachtexte zu aktuellen Themen aus englischen Sprachzeitungen. Über die Auswahl der Themen wird in der ersten Stunde abgestimmt. Come and join us!
Kurs-Nr. 40802H	Französisch A1
ab 14. September, 15.30 – 17.00 Uhr 15 Termine VHS-Geschäftsst. Gutenbergstr. 2 Hem.-Westerfeld	für Anfänger*innen mit sehr geringen Vorkenntnissen Bienvenue! Sie haben sich bereits ein Semester lang mit der französischen Sprache befasst. Wir werden die erworbenen Kenntnisse kurz wiederholen, um anschließend mit Freude und Üben fortzufahren.
Kurs-Nr. 42201H	Spanisch A1, Stufe I
donnerstags, ab 16. September, 18.00 – 19.30 Uhr 15 Termine VHS-Geschäftsst. Gutenbergstr. 2 Hem.-Westerfeld	für Anfänger*innen ohne Vorkenntnisse Dieser Kurs führt Sie in die spanische Sprache ein. Sie lernen, sich in Alltagssituationen mit einfachen sprachlichen Mitteln zu verständigen. Wir werden den Kurs an Ihre Bedürfnisse anpassen und das Lerntempo danach ausrichten. Ich freue mich auf Sie!
Kurs-Nr. 40808H	Café Français A2
donnerstags, ab 16. September, 16.00 – 17.30 Uhr 15 Termine VHS-Geschäftsst. Gutenbergstr. 2 Hem.-Westerfeld	Französisch zur Kaffeestunde Sie lieben den Klang der französischen Sprache, Sie lieben Frankreich als Reiseland und die wunderbaren Chansons? Wenn Sie Vorkenntnisse haben (ca. 5 bis 6 Semester an der VHS) sind Sie in diesem Kurs herzlich willkommen! Der Dozent wird Ihnen mit Humor und methodischer Vielfalt die französische Sprache näher bringen.

WIR SIND UMGEZOGEN!



Geschäftsstelle Hemmingen Gutenbergstraße 2
Telefon: (05 11) 8 98 86 -262 30966 Hemmingen
E-Mail: hemmingen@leine-vhs.de www.leine-vhs.de
Öffnungszeiten: Montag – Freitag 09.00 bis 12.00 Uhr

- „Der kleine Drache Kokosnuss erforscht die Ritter“ von Ingo Sieger
- „Der kleine Drache Kokosnuss erforscht das Alte Ägypten“ von Ingo Sieger
- „Der kleine Drache Kokosnuss erforscht die Römer“ von Ingo Sieger
- „Meine große Tierbibliothek: Das Huhn“ von Christian Havard
- „Meine große Tierbibliothek: Der Regenwurm“ von Valérie Tracqui
- „Die Olchis – Das Stinkersocken-Festessen“ von Erhard Dietl
- „Ein Schultag im alten Rom“ von Heike Wiechmann
- „So lebt der Hase- Eine Bilderreise durch Feld und Wiese“ (Nature Zoom)
- „So lebt der Wolf – Eine Bilderreise durch die Wildnis“ (Nature Zoom)
- „Weltraum“ (Wieso? Weshalb? Warum? Erstleser)

Neu im Bestand: Filme (DVDs)

- „Alles muss raus – Eine Familie rechnet ab“ von Dror Zahavi
- „Antarctica – Gefangen im Eis“ von Frank Marshall
- „Der Fall Collini“ von Marco Kreuzpaintner mit Elyas M'Barek, Heiner Lauterbach und Alexandra M. Lara nach dem Bestseller von Ferdinand v. Schirach
- „Das Jerusalem-Syndrom“ von Dror Zahavi
- „Die Lümmel von der ersten Bank“
Klassiker der Schulkomödie aus den 60er/70er Jahren mit Peter Alexander, Hansi Kraus, Theo Lingen und Uschi Glas (7 Filme auf 4 DVDs)
- „Magisches Island“ von Jan Haft
- „Der Mann mit der eisernen Maske“ von Mike Newell nach dem Klassiker von Alexandre Dumas über den gefangengehaltenen Zwillingsbruder von Ludwig XIV.
- „München“ von Steven Spielberg
- „München 72 – Das Attentat“ von Dror Zahavi
- „Mein Bruder ist ein Hund“ von Peter Timm
- „Neues aus Büttenwarder“ mit Jan Fedder und Peter Heinrich Brix (auch auf Platt!)
- „Ostsee-Inseln von Fehmarn bis Zingst, von Rügen bis Ummanz, von Vilm bis Usedom“
- „Shopaholic – Die Schnäppchenjägerin“ von P.I. Hogan

Ihre Abteilung Schulen informiert

Vorsicht Schulanfang!

Ab Donnerstag, **2. September 2021**, beginnt wieder, und für die ABC-Schützen zum ersten Mal, der Schulalltag.

Die rechtzeitig vor dem Schulanfang in allen Stadtteilen der Stadt Hemmingen aufgehängten auffälligen gelben Spannbänder sollen die Autofahrer an den Schulbeginn erinnern. Gerade bei ABC-Schützen ist mit Unerfahrenheit im Straßenverkehr zu rechnen, die zu spontanem, nicht zu erwartendem Verhalten führen kann. Kinder nehmen Verkehrsabläufe, insbesondere Geschwindigkeiten und den Abstand zu Fahrzeugen anders wahr als Erwachsene.

„Sicherer Schulweg“ – alles klar?

- Eltern stehen in der Mitverantwortung für einen sicheren Schulweg.
Geben Sie Ihrem Kind die Chance selbstständig zu werden, indem es zu Fuß zur Schule geht oder mit dem Bus fährt. Der Schulweg ist ein wichtiger Raum für Kinder, um soziale Kompetenzen zu entwickeln und stärkt durch die Freiheit, ohne Aufsicht mit Freunden Erlebnisse zu teilen.
Fahren Sie Ihr Kind nur in **Ausnahmefällen** und parken Sie weit abgesetzt von der Schule. So vermeiden Sie unnötige Gefahrenstellen.
- ☺ Wählen Sie einen möglichst kinderfreundlichen (nicht unbedingt den kürzesten!) Weg zur Schule.
- ☺ Organisieren Sie mit anderen Eltern und Kindern Abholketten und begleiten Sie Ihr Kind zu Beginn der Schulzeit bis zum ersten Treffpunkt und holen Sie es dort wieder ab.
- ☺ Begleiten Sie Ihr Kind sporadisch auf dem Schulweg und kontrollieren Sie, ob sich Ihr Kind noch so verhält wie Sie es mit ihm geübt haben.
- ☺ Schaffen Sie Selbstvertrauen und schüren Sie keine Ängste.

Für die Erstklässler planen die drei Grundschulen zusammen mit der Ronnenberger Polizei einen **Fußgängerführerschein**.

Einen Schulweg mit dem Fahrrad empfehlen die Grundschulen erst ab der 3. Klasse.

Senioren-Info-Ecke

Seniorenbüro Hemmingen – Ansprechpartner für ältere Menschen und ihre Angehörigen**Seniorenbüro Hemmingen**

Der Wunsch nach einem selbstständigen Leben in den eigenen vier Wänden steht für viele Menschen an erster Stelle. Mit zunehmenden Alter treten aber auch Fragen und Probleme auf, wenn das Einkaufen immer schwieriger wird, ein Pflegegrad beantragt werden muss oder es niemanden mehr in der Nachbarschaft gibt, der einfach mal vorbeischaut.

Das Seniorenbüro der Stadt bietet wohnortnahe Beratung, Adressen, Informationen und Unterstützung zu Fragen des Alters an, natürlich auch für die Angehörigen.

Finanziellen Engpässe und Probleme können auch bei älteren Menschen auftreten. Eine Nebenkostenabrechnung, Stromnachzahlung oder die Waschmaschine geht kaputt und die Rente reicht dafür nicht aus. Bitte melden Sie sich, wir werden sicher eine schnelle und unkomplizierte Lösung finden.

Sie erreichen Frau Giese im Seniorenbüro telefonisch unter der Rufnummer (0511) 4103-286 oder E-Mail: susanne.giese@stadthemmingen.de.

Sonstiges**Der Förderverein der Carl-Friedrich-Gauß-Schule wünscht einen schönen Schulstart!**

Die Sommerferien neigen sich langsam dem Ende zu und das neue Schuljahr steht schon in den Startlöchern. Daher wünschen wir allen einen tollen Schulstart und begrüßen die neuen 5. Klassen sehr herzlich an unserer Schule.

Auch für das kommende Schuljahr hatte der Förderverein noch im Juli wieder die Kosten für die Padlet-Lizenzen (digitale Pinnwand) übernommen.

Die Padlets kamen insbesondere im Homeschooling zum Einsatz. Während der Videokonferenzen konnten Lehrkräfte mit den Schülerinnen und Schülern gemeinsam Bilder und Videos zur Veranschaulichung anschauen. Zudem wurden die Padlets zur Zustellung von Aufgaben und Links genutzt.

Wir hoffen, dass wir im neuen Schuljahr wieder viele schöne Projekte fördern können um den Alltag an unserer Schule spannender und abwechslungsreicher zu gestalten.

Wenn Sie Ideen oder Projekte haben, nehmen Sie gerne Kontakt mit uns auf: kontakt@foerderverein.cfg.schule.

Haben Sie eine gute Zeit und bleiben Sie gesund und munter!

Vernissage und Jazzkonzert

Die mexikanische Künstlerin Cristina Gracia wird im September zum 3. Mal seit 2008 im Hemminger Rathaus ihre Werke ausstellen. Die Vernissage findet am Freitag, 17. September, um 17.00 Uhr, mit einer Einführung von Holly Todd statt.



Im Anschluss veranstalten Lehrer der Musikschule Hemmingen ab 18.00 Uhr im Foyer des Rathauses ein Jazz-Konzert. Zu hören sind Marleen Jaspert, Gesang, László Gulyás, Piano, Claus Cordemann, Saxophon, und Lars Neumann, Drums. Die Veranstaltung findet statt nach der dann geltenden Corona-Verordnung. Der Eintritt ist frei. Eine Anmeldung ist erforderlich, per E-Mail unter musikschulehemmingen@t-online.de oder telefonisch unter (0511) 42 86 85.

Laatzener Tafel für Hemmingen, Laatzten und Pattensen e.V.

Ausgabe Arnum: Mittwoch, 12.30 bis 14.30 Uhr
Friedenskirche Arnum, Bockstraße 33, 30966 Hemmingen

Nähere Informationen gibt es unter der Rufnummer (0157) 35 56 94 69 (bei Frau Dorothea Bartram) oder bei der 1. Vorsitzenden unter (0175) 7 80 24 16 (Frau Dietlind Osterkamp).

GRAMANN

Hannöversche Landschlachtere

**AHRBERG**

beste Meisterqualität seit 1896

WERKVERKAUF in Pattensen
von Dienstag - Samstag geöffnet**31.08. - 04.09.2021****Beste Fleisch- und Wurstqualität aus der Region.**

Frische Bratwurst herzhaft würzig	Stück 1,00 € 5 Stück 4,50 €
Burger Patties fertig portioniert aus bestem Rindfleisch	100 g 1,39 €
Hähnchenbrustfilet natur, Joghurt-Paprika oder Kräuterbutter	100 g 1,49 €
Bratwurstvielfalt Gyros-, Bärlauch-, Käse-Chili-, Käse, oder klassische Grillbratwurst	5er-Paket 3,90 € 10er-Paket 7,50 €
Für die schnelle Küche: Gulasch mit Nudeln fertig portioniert so schmeckt hausgemacht	Portion 5,90 €

Ludwig-Erhard-Straße 25

www.gramann-ahrberg.de

(im Gewerbegebiet)

Dienstag - Freitag: 8 - 18 Uhr | Samstag: 8 - 14 Uhr

Raumausstattung Hartmut Juschke

RAUMAUSSATZMEISTER
30966 Hemmingen / Arnum, Pattenser Feldweg 21
Telefon (0 5101) 43 96 oder 01 63 - 4 05 66 02



**SCHÖNERES
WOHNEN DURCH:**

**AUSWAHL DER MUSTER
BEQUEM BEI IHNEN ZU HAUSE**

Sonnenschutz · Gardinen · Gardinenwaschservice

LBKOSMETIK
LAURA BEHRENS*Lassen Sie Ihre Haut aufatmen!*

SAUERSTOFFBEHANDLUNG OX-SYNERGIE

EXKLUSIV IM SEPTEMBER & OKTOBER 2021:

99 € STATT 125 €

- Sauerstoff bringt Ihre Haut zum Strahlen
- Unterstützt das Abklingen von Hautirritationen
- Kann Falten sichtbar und effektiv reduzieren

Ich freue mich auf Ihren Besuch!

*Das Angebot gilt von September bis Oktober 2021 und ist nur einmalig pro Person anwendbar.

TERMINE TELEFONISCH VEREINBAREN

Göttinger Landstraße 102 · 30968 Hemmingen · Telefon: 0511 42 80 412

f KosmetikLauraBehrens · @kosmetik_laure_behrens

www.kosmetik-by-laura.de



11



12



10



13



9

www.tag-des-offenen-denkmals.de
www.mausoleumsverein.de

Konzeption und Koordination:
Reinhard Schütze
Förderverein Mausoleum V.i.S.d.P.
Email: schuetze@mausoleumsverein.de
Unterstützt durch Stadt Hemmingen +
Kirchenregion Hemmingen


Stadt Hemmingen
familienfreundlich im Grünen

Sonntag
05. September 2021
34. Regions-
Entdeckertag

Sonntag
12. September 2021
Tag des offenen
Denkmals

Besuch der Hemminger
Denkmal- und Kulturroute



1



2



8



7



6



5



4



3

1 Kapelle Devese
Devese, Westerfelder Weg
1543 wurde erstmals eine Kapelle erwähnt. Während des Dreißigjährigen Krieges niedergebrannt. Anschließend wieder aufgebaut.
Geöffnet: 11:00 bis 15:00 Uhr

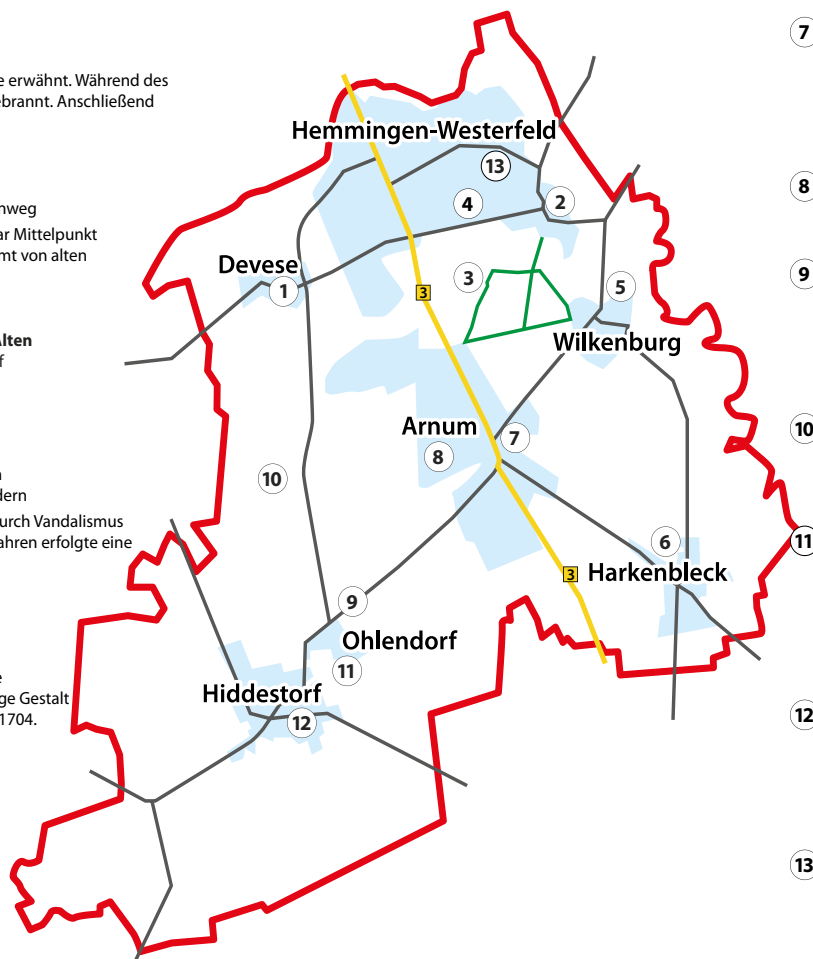
2 Kapelle Hemmingen
Hemmingen-Westerfeld, Kapellenweg
Erbaut im 16. Jahrhundert. Sie war Mittelpunkt des Ortes Hemmingen. Eingerahmt von alten Fachwerkhäusern.
Geöffnet: 11:00 bis 15:00 Uhr

3 Mausoleumstür Graf Carl von Alten
Hemmingen-Westerfeld, Friedhof Weetzener Landstraße
Gerettete Originaltür von 1842
Geöffnet: 11:00 bis 16:00 Uhr

4 Mausoleum Graf Carl von Alten
Hemmingen-Westerfeld, Im Sundern
Erbaut 1842 von Laves u. Hase. Durch Vandalismus ab 1945 zerstört. In den letzten Jahren erfolgte eine Grundsicherung.
Geöffnet: 11:00 bis 17:00 Uhr

5 St. Vitus Kirche
Wilkenburg, Kirchstr. 18
Mindestens seit 1140 gibt es eine Kirche an dem Platz. Deren heutige Gestalt stammt aus den Jahren 1701 bis 1704.
Geöffnet: 12:30 bis 17:00 Uhr

6 Kapelle Harkenbleck
Harkenbleck, An der Kapelle 9
Erbaut 1412. Barocker Altar und Kanzel. Seit 1983 Eigentum des Fördervereins Kapelle Harkenbleck e.V.
Geöffnet: 11:30 bis 17:00 Uhr



7 Wehrkapelle Maria Magdalena
Arnum, Göttinger Str. 77a
Errichtet um 1400.
2 Altaraufsätze 18. und 19. Jhd., Bibelgarten.
Geöffnet: 10:00 bis 18:00 Uhr

8 Friedenskirche
Arnum, Bockstr. 33 • Erbaut 1991.
Geöffnet: 11:00 bis 17:00 Uhr.

9 Alte Waage
Ohlendorf, Bruchweg
Zum Wiegen der Ernteerträge. Konstruktion aus Holzbohlen und Eisenrahmen.
Geöffnet: ganztägig

10 Cafe Webstuhl
Devese/Ohlendorf, Sohlkamp 2a
Kaffee & Kuchen.
Geöffnet: 14:00 bis 18:00 Uhr

11 Oldtimer Sammlung
Ohlendorf, Bruchweg 22
23 von Tischlermeister Bernd Filax restaurierte Oldtimer in authentischem Ambiente, ein selbstgebautes U-Boot.
Geöffnet: 11:00 bis 17:00 Uhr

12 Nikolaikirche
Hiddestorf, Osterortstr. 19
Erbaut Anfang des 12. Jahrhunderts. Ältestes Bauwerk in Hemmingen. Alte Kreuzsteine aus der Feldmark.
Geöffnet: 11:00 bis 16:00 Uhr

13 Shinebar
Hemm.-Westerfeld, Hohe Bunte 10
Platz inmitten der Natur mit Blick auf den See und lecker Snacks...
Geöffnet: 13:00 bis 21:00 Uhr

Die Hemminger Denkmals- und Kulturroute findet in diesem Jahr an zwei Sonntagen statt

am 05. September 2021 – 34. Regions-Entdeckertag
am 12. September 2021 – Tag des offenen Denkmals

Sie möchten Hemmings Denkmals- und Kulturroute erleben?

Ob ÖPNV, Rad, zu Fuß oder auch Auto, sie können sowohl am Regions-Entdeckertag als auch am Tag des offenen Denkmals bzw. am Wahlsonntag (Region + K-Wahl + BM-Wahl) die ganze Vielfalt der Hemminger Ortsteile mit seinen kulturellen Besonderheiten kennen lernen und können in einem Flyer mit Stadtplan (ausgelegt in versch. Geschäften und im Rathaus) die markierten Orte und Objekte besuchen und erkunden.

Jedes Objekt präsentiert sich im Flyer mit einem Foto, einer Kurzbeschreibung und der Adresse mit den angegebenen Öffnungszeiten.

In 2021 sind am 5. und 12. September dabei: die vier Kapellen in Arnum, Devese, Harkenbleck und im alten Dorf Hemmingen-Westerfeld. Weiterhin die Nikolai-Kirche in Hiddestorf, die Friedenskirche in Arnum und die St.-Vitus-Kirche in Wilkenburg mit besonderen Programm und Aktionen: Um 12.00 Uhr spielt die Prima Vista Brass Band der Musikschule und um 16.00 Uhr findet ein Orgelkonzert der neu renovierten Orgel statt und mit Führungen zwischen den Konzerten.

Weitere Stationen auf der Route sind das Mausoleum Graf Carl von Alten im Sundern, die Alte Waage in Ohlendorf, die Oldtimersammlung von Bernd Filax in Ohlendorf, das Café Webstuhl – ein Ort der Einkehr und Ruhe bei Kaffee und Kuchen zwischen Ohlendorf und Devese und wer lieber lecker Snacks und Getränke mit Aufenthalt mitten in der Natur und am See haben möchte, ist in der Shinebar in Hemmingen-Westerfeld bestens aufgehoben.

Ergänzend zum Mausoleumsbesuch kann in der Friedhofskapelle Hemmingen-Westerfeld, Weetzer Landstraße die Mausoleums-Tür besichtigt werden – eine besondere Empfehlung – denn die Friedhofskapelle wird nur zu Trauerfeiern geöffnet.

Die einzelnen Veranstalter und der Förderverein hoffen durch den gemeinsamen Auftritt von Flyer, Plakate und Homepage www.mausoleumsverein.de auf ein breites Interesse für die Besucher der gesamten Region.

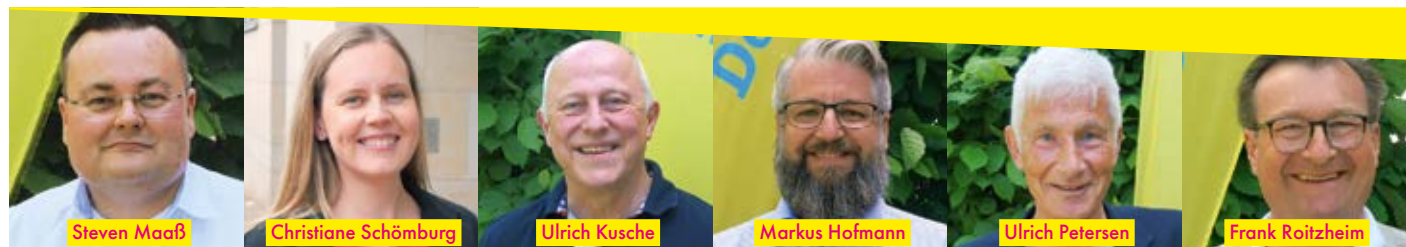
Die Hemminger Denkmal- und Kulturroute wird von der Region auch auf ihrer Internetseite www.entdeckertag.de beworben und in ihrer Begleitbroschüre zum 34. Regions-Entdeckertag.

Zu den angegebenen Öffnungszeiten treffen die Besucher auf fachkundige Personen, die für Fragen und Erläuterungen zur Verfügung stehen.

Ein Dank geht an alle Beteiligten und an die Stadt Hemmingen als Zuschussgeber zum Flyer.

Nutzen Sie die Gelegenheit, die Objekte auf der Route, oder Teile davon, persönlich anzuschauen.

Reinhard Schütze
Koordinator



LÖSUNGSORIENTIERT. INNOVATIV. LIBERAL.



**DAS PROGRAMM FÜR
HEMMINGEN IM WEB**

www.fdpheemmingen.de
Tel.: 05101-590 92 71 | info@fdphemmingen.de

**Freie
Demokraten**
FDP

Schrader+
Weber HEIZUNGEN
Beratung • Planung • Ausführung
Wartung • Kundendienst

VIESMANN

Spitzenqualität
zu günstigen Preisen

DER NEUE VITODENS 333

(kompakter Gas-Brennwertkessel mit integriertem **Edelstahl**-Ladespeicher)

Das Geld für eine neue Heizung kommt schneller zurück, als Sie glauben. **Brennwert ist Mehrwert!**

KAMINOFENSTUDIO • PELLETS • HOLZ

Wer jetzt modernisiert, **spart bis zu 30% Heizkosten** und leistet einen deutlichen Beitrag zum **Umwelt- und Klimaschutz!**

Wir beraten Sie gern und erstellen Ihnen ein unverbindliches kostenloses Angebot!

Telefon: (05101) 91 90-0

www.schrader-weber.de

Auf der Burg 6 • 30982 Pattensen

Gartenarchitektur schafft
mehr Lebensqualität –
jeden Tag!

horand
Garten- & Landschaftsbau

- Neuanlagen
- Pflaster- und Natursteinarbeiten
- Holzzäune
- Spezial-Baumfällung
- mit Zertifikat (FISAT)
- Baumpflege
mit Seil-Kletter-Technik (FISAT)

... mehr Freude an
Ihrem Garten

Hoher Holzweg 20
30966 Hemmingen
Telefon 05101/5 80 77
Fax 05101/8 53 64 56
www.horand-galabau.de

Anzeigenannahme rings um uns: ☎ (0511) 41 02 89-30

Die *patentierte* Teleskop-Hunderampe!



Die *geniale Erfindung*,
vorgestellt im Fernsehen
auf **SWR & MDR**

QR-Code scannen
und Video ansehen...



Vertrieb: www.diehunderampe.com

PATENTED
by Jürgen Jurek

Einladung zur Jahreshauptversammlung der AWO

Die AWO Arnum/Wilkenburg lädt alle Mitglieder zur Jahreshauptversammlung **am Mittwoch, dem 6. Oktober 2021, um 14.00 Uhr** in der Begegnungsstätte Göttinger Straße 65 in Arnum ein.

TAGESORDNUNG

1. Begrüßung und Feststellung der Beschlussfähigkeit
2. Gedenken der verstorbenen Mitglieder
3. Genehmigung der Niederschrift vom 13. März 2019
4. Bericht des Vorstandes
5. Bericht der Kassiererin
6. Bericht der Kassenprüfer
7. Wahl des/der Schriftführers/in und der Beisitzer
8. Verschiedenes

Über eine zahlreiche Teilnahme würden wir uns sehr freuen.

Waldtraut Herzog, 1. Vorsitzende

ARNUM

Sportliche Vereinigung Arnum e.V.

www.sv-arnum.com



JAHRESHAUPTVERSAMMLUNG 2021

Termin: Freitag, 24. September 2021, 19.30 Uhr

Ort: Mehrzweckhalle, Hiddestorfer Straße 25

TAGESORDNUNG

1. Feststellung der ordnungsgemäßen Einberufung der stimmberechtigten Mitglieder und der Beschlussfähigkeit der Versammlung
2. Ehrungen
3. Berichte der Spartenleiter
4. Bericht des Vorstands
5. Abschluss Projekt An- und Umbau
6. Bericht der Geschäftsführung
 - Haushaltsabschluss 2020
7. Bericht der Kassenprüfer
8. Entlastung des Vorstands
9. Neuwahlen
 - 2. Vorsitzende(r), Pressewart/in, Schriftführer/in, Sozialwart/in, Frauenwartin, Kassenprüfer
10. Planung 2021 – Haushalt 2021
11. Corona Pandemie – Stand, Auswirkungen, Ausblick 2021
12. Anträge (sind spätestens bis 10. September 2021 beim Vorstand einzureichen)
13. Verschiedenes

Harald Gries, 1. Vorsitzender

SPARTE BOULE PÉTANQUE

Spartenversammlung

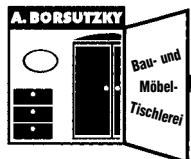
Hiermit lade ich alle Mitglieder der Sparte Boule Pétanque zur diesjährigen Spartenversammlung am Freitag, dem 10. September 2021 um 18.00 Uhr in das Vereinsheim der SV Arnum, Hiddestorfer Str. 25, ein.

TAGESORDNUNG

1. Begrüßung und Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung
2. Wahl eines/einer Protokollführers/Protokollführerin
3. Feststellung der Beschlussfähigkeit

Tischlermeister Andreas Borsutzky

Ausführung sämtlicher Tischlerarbeiten



**Möbel · Einbauschränke · Innenausbau · Fenster
Treppen · Reparaturen und Beratung**

Krumme Straße 6
30966 Hemmingen

Fon (05 11) 23 19 04
Fax (05 11) 23 19 20
www.tischlerei-borsutzky.de

fahrschule

seit 1934

Steckelberg

Telefon (05 11) 42 16 28 • www.steckelberg.de

- Führerscheinausbildung KOM, KRAD, PKW, LKW, TRAKTOR
- Aufbau-seminar Fahranfänger (ASF), Punkteabbau (ASP)
- ADR-Fahrerschulung (Basiskurs, Aufbaukurs Tank, Fortbildung)
- Gefahrgutbeauftragtenschulung (Verkehrsträger Straße) + Fortbildung
- Flurförderzeugausbildung (Gabelstaplerfahrer)
- Ladungssicherung auf Fahrzeugen

Ricklinger Stadtweg 7
Hannover – Ricklingen
☎ 05 11/42 16 28

Lise-Meitner-Straße 4
Hemmingen-Westerfeld
☎ 05 11/7 68 29 42

Hauptstr. 63
Hannover-Wettbergen
☎ 05 11/2 28 26 44



Mercedes-Benz

HALM

www.mercedes-halm.de



Ihr guter Stern
für die Region Hannover

Für Sie immer eine gute und sichere Fahrt!

- Verkauf Neuwagen, Junge Sterne & Gebrauchtwagen
- Top-Service für Pkw, Transporter & LKW
- Teile- & Zubehörverkauf
- Schnelle Unfallhilfe

Autohaus Halm GmbH
Autorisierter Mercedes-Benz PKW-Verkauf und Service,
Nutzfahrzeug-Service und Vermittlung

Robert-Bosch-Straße 1 · 30989 Gehrden
Telefon: 05108-9191-0 · E-Mail: info@mercedes-halm.de
www.mercedes-halm.de

4. Genehmigung des Protokolls vom 13. Dezember 2019
5. Bericht des Spartenleiters
6. Bericht des Übungsleiters
7. Wahl der Spartenleitung
 - 7.1. SpartenleiterIn
 - 7.2. stellvertretende(r) SpartenleiterIn
8. Anträge
Anträge sind bis zum 27. August 2021 einzureichen
9. Verschiedenes

Mit freundlichen Grüßen

Hans-Hermann Reese

SPARTE TANZEN

Einladung zur Spartenversammlung

Hiermit laden wir alle Mitglieder der Sparte Tanzen zu unserer Spartenversammlung am Donnerstag, dem 16. September 2021, um 20.15 Uhr in die Mehrzweckhalls des SV Arnum, Hiddestorfer Straße 25, ein.

TAGESORDNUNG:

1. Begrüßung und Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung aller stimmberechtigten Mitglieder
2. Wahl eines Protokollführers
3. Jahresbericht 2020
4. Bericht des Kassenwarts
5. Entlastung der Spartenleitung und des Kassenwarts
6. Wahlen: Stellvertretende/r Spartenleiter/in
7. Ausblick auf das Jahr 2021
8. Verschiedenes

Mit freundlichen Grüßen

Susanne Wienig-Andreas, Spartenleiterin

Karen Sander, Stellvertretende Spartenleiterin

SPARTE TENNIS

Jahresmitgliederversammlung SV Arnum e.V.

Tennis – 22. September 2021 – 19.00 Uhr – Tennisanlage

1. Begrüßung
2. Feststellung der Ankündigung und der Beschlussfähigkeit der Versammlung
3. Genehmigung des Protokolls der Jahresmitgliederversammlung 2020
4. Bericht LK-Turnier
5. Berichte der Funktionsträger
6. Bericht der Spartenleitung
7. Jahresabschluss 2020
8. Bericht über die Kassenprüfung
9. Entlastung der Spartenleitung
10. Neuwahlen – ordentlich zu wählen/bestätigen sind: Spartenleiter, Sportwart und Jugendwart
11. Beitragsanpassung
12. Etatplanung 2021
13. Anträge
14. Verschiedenes

DEVESE / HEMMINGEN-WESTERFELD

Trinitatis-Kirchengemeinde Hemmingen

Einladung zur Anmeldung für den Vorkonfirmandenunterricht in der Trinitatisgemeinde Hemmingen

Nach den Sommerferien beginnt bei uns in der Kirchengemeinde das 1. Konfirmandenjahr für die Viertklässler. Bis zu den Sommerferien 2022 treffen wir uns einmal im Monat an einem Samstag zwischen 9.30 und 12.00 Uhr. Wir beschäftigen uns mit interessanten Themen rund um die Gemeinde, biblischen Geschichten und Grunderfahrungen des Glaubens. Dies vermitteln wir mit verschiedenen kreativen Methoden, wie z. B. Spielen, Malen und Basteln.

Wusstet Ihr, was das Besondere an unserer Kirchenorgel ist, oder warum zu bestimmten Zeiten ein roter Vorhang vor dem Altar hängt? Oft laden wir Gäste ein, die von ihrer Arbeit berichten: Eine Pastorin erzählt, wie sie mit hörgeschädigten Menschen das Vaterunser betet. Eine Sozialarbeiterin aus einer christlichen Einrichtung für Obdachlose erzählt, wie sie mit Menschen ohne festes Zuhause Weihnachten feiert.



Damit die Rente später passt

Jetzt beraten lassen!

VGH Vertretung Stefan Korpiun
Berliner Str. 25
30966 Hemmingen
Tel. 0511 233501
korpiun@vgh.de

Finanzgruppe

fair versichert
VGH

Abfluss verrostet ...
Wanne zerkratzt ...
Farbe gefällt nicht mehr ...

Wanne raus – Dusche rein... Telefon auch behindertengerecht!* (0 51 01) 45 71

die neue wanne.de

*Förderprogramm 159

Das Fachgeschäft für Unterhaltungselektronik

Ganz nah bei Ihnen!

Fernsehgeräte
Seniorenhandys
Eigene Werkstatt

Hi-Fi und Stereoanlagen
Satellitentechnik
Batteriewechsel für Ihre Uhr

Telefone
Antennenbau

Öffnungszeiten:

Mo. – Fr. 10.00 – 13.00 und 15.00 – 18.00, Sa. 10.00 – 12.00 und Mi. 10.00 – 13.00



FERNSEH-Hansen

Verkauf | Service | Beratung

vor Ort!

Dammstr. 4 | 30982 Pattensen

Tel.: 05101 - 12 633 | www.fernseh-hansen.de



ELEKTROMEISTERBETRIEB

- › Planung
- › Beratung
- › Ausführung
- › Haustechnik
- › Kücheninstallationen
- › Kernbohrung



Marie-Curie-Straße 24 | 30966 Hemmingen
0511/71 77 71 | 0511/710 04 51 | 0171/416 83 50
info@elektro-kosmas.de | www.elektro-kosmas.de

Jürgen Grambeck
Bürgermeister für Hemmingen




Gemeinsam für Hemmingen.



Erfahrung Kompetenz Engagement

Rollladen- und Jalousiebau

Wir beraten sie kostenfrei und unverbindlich vor Ort!



Herstellung von:
Rollladen / Rolll Tore
Außenjalousien
Plissee / Markisen
Wintergartenbeschattungen
Vertikal-Jalousien
Motoren und Steuerung
Reparatur und Service



Marie-Curie-Str. 15
30966 Hemmingen
neubachersonnenschutz1995@freenet.de

Telefon 0511 – 84 374 10
hemmingen-sonnenschutz.de

Ihr Vaillant-Kompetenzpartner aus Hemmingen:



Göttinger Str. 61 · 30966 Hemmingen
Telefon 0 51 01 - 36 87
jens.olvermann@olvermann-sanitaer-heizung.de

Ankauf / Verkauf

www.goldundsilberankauf.de ☎ (05 11) 32 82 69
Privater Sammler sucht Ihr Altfahrzeug! ☎ (0 51 01) 5 86 99 77

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
03944-36160, www.wm-aw.de
Wohnmobilcenter Am Wasserturm

Im Dezember bereiten wir im Konfirmandenunterricht das Krippenspiel für die jüngeren Kinder an Heiligabend vor. Für diese Proben sind zusätzliche Termine an Freitagnachmittagen vorgesehen.

Engeladen sind alle Kinder, die nach den Sommerferien die vierte Klasse besuchen, auch nicht getaufte Kinder sind herzlich willkommen.

Die Teilnahme am Vorkonfirmandenunterricht ist die Voraussetzung dafür, um später konfirmiert zu werden.

Anmelden können Sie sich im Gemeindebüro unter (05 11) 42 52 78. Bei Rückfragen stehe ich gerne unter ulrike.budke-grueneklee@evlka.de zur Verfügung.

Pastorin Ulrike Budke-Grünekleee und Team

DRK Hemmingen

Blutspende-Termin am Mittwoch, 15. September 2021 um 15.30 bis 19.00 Uhr, in der KGS Hemmingen-Westerfeld.

(Zu berücksichtigen ist, dass die Anmeldung zur Blutspende bereits 15 Minuten vor Terminbeginn öffnet. Gleichzeitig bitten wir die Spender möglichst bis 18.45 Uhr zur Anmeldung zu kommen.)

Der Ablauf wird – ähnlich wie bei unseren bisherigen Blutspende-Terminen unter „Corona-Bedingungen“ – durch einige Besonderheiten gekennzeichnet sein, z.B. spezielle Kontrollen und Abstandsregelungen, die den augenblicklichen Corona-Standards entsprechen. Außerdem wird wieder kein Buffet angeboten, sondern stattdessen Gutscheine ausgegeben. Wir hoffen auf zahlreiche Teilnehmer!

HINWEISE:

Vom **16. August bis 30. September 2021** wird der Bürgersaal als Wahllokal genutzt – er steht uns somit nicht zur Verfügung. Unsere Kurse und Treffen sowie sonstige Veranstaltungen finden in diesem Zeitraum im **Gemeindesaal der Trinitatiskirche** statt. Näheres werden wir zu gegebener Zeit mitteilen.

Die vorgegebenen Verhaltensregelungen zur Vermeidung von Infizierungen mit dem Covid19-Virus werden bei allen o.g. Veranstaltungen selbstverständlich eingehalten.

Der DRK-Ortsverein Hemmingen freut sich über weitere Helfer/-innen! Bei Interesse bitte melden bei Britta Hoge, Telefon (05 11) 7 60 83 13 bzw. brittahoge.mut@gmail.com.

Peter Hauke, DRK-OV Hemmingen

SC Hemmingen-Westerfeld v. 1914 e.V.

www.sc-hemmingen-westerfeld.de



Erinnerung an die Mitgliederversammlung – 03.09.2021

Die ursprünglich im Frühjahr geplante Mitgliederversammlung, die aufgrund des COVID-19 Virus unter Zugrundelegung von behördlichen Anordnungen nach §§ 16, 28 des Infektionsschutzgesetzes (IfSG) nicht stattfinden konnte, wird nun auf den 3. September 2021 terminiert. Unter Berücksichtigung der inzwischen geltenden Kontaktregelungen und Hygienevorschriften lädt der SC Hemmingen-Westerfeld alle aktiven und passiven Mitglieder für Freitag, den 03.09.2020, um 18.00 Uhr zur Mitgliederversammlung 2021 in das Vereinsheim „Zum Storchennest“, Hohe Bunte 8, 30966 Hemmingen ein.

Nähere Informationen mit Tagesordnung in der RUU-Ausgabe Nr. 16.

Der Vorstand

SPARTE TURNEN

Weiter geht's

Die Turngruppen Eltern und Kind am Dienstag, Eltern und Kind am Mittwoch und Kinderturnen am Donnerstag nehmen wie gewohnt nach den Ferien wieder ihren Betrieb auf. Die Übungsleitersuche war erfolgreich. Vielen Dank für das Interesse.

Christine Gerlach, Presse

WILKENBURG

DRK-Ortsverein Hemmingen – OT Wilkenburg

FITNESS, BEWEGLICHKEIT UND KRAFT

Rückentraining in der Mehrzweckhalle Wilkenburg

Donnerstag von 17.30 bis 19.00 Uhr
Infos bei Frau Horn, Telefon (0 51 02) 9 33 98 42

– Weitere Veranstaltungen des DRK-OV Hemmingen siehe unter Devese / Hemmingen-Westerfeld

Peter Hauke, DRK-OV Hemmingen



Verkauf
 Vermietung
 Verwaltung

Profitieren Sie von unserer langjährigen Marktkenntnis

seit 1992

BARTELT Immobilien

2 x in Ihrer Nähe Büro Pattensen Büro Hannover

05101 91 53 53
0511 123 139 88

WWW.BARTELT-IMMOBILIEN.DE

Rechtsanwältin
Silvia Jünke

Scheidungen & Familienrechtssachen

Innersteweg 3
30966 Hemmingen-Arnum
Telefon: (0 51 01) 587 444

Unterricht

www.guitarschool-hemmingen.de (in Arnum) ☎ (01 79) 9 48 48 25

Verschiedenes

Kundendienst
für alle Elektrohaushaltsgeräte, wie z. B. Waschmaschinen, Kühlgefriergeräte, Herde, Einbaugeräte, Elektro-Arbeiten.

Fachgeschäft: Steinstraße 36 · Sarstedt · (0 50 66) 76 85
Hauptsitz: Ippenstedter Str. 23 · Pattensen-Jeinsen · www.elektro-hoefer.de

Wir erledigen für Sie (fast) alles. ☎ (05 11) 41 42 85

Entrümpelungsservice ☎ (05 11) 46 13 36
Wir helfen Aufräumen (Whg., Keller, Dachboden ...) Fa. **SIGOSCH**

Fernseh-Schwager.de · Tel. (0 51 09) 5 23 23

Heißwassergeräte-Kundendienst
STIEBEL ELTRON und andere Fabrikate, Elektro- und Sanitärarbeiten

Fachgeschäft: Steinstraße 36 · Sarstedt · (0 50 66) 76 85
Hauptsitz: Ippenstedter Str. 23 · Pattensen-Jeinsen · www.elektro-hoefer.de

Älter werden – und zu Hause wohnen bleiben!
Wir unterstützen, fahren, begleiten, besorgen und beraten.
Liebevoll, zuverlässig, vertrauenswürdig und kompetent.

Senioren-Service Frank Bosse · 30966 Hemmingen
Telefon: (0 51 01) 58 98 96 · www.senioren-service-bosse.de

Lassen Sie es Ihren Füßen einfach mal gut gehen
Professionelle Fußpflege für Sie und Ihn.
Telefon (0 51 01) 819 94 01 oder www.fusspflege-klingebiel.de

Tanja Mau-Busch

Mau & Grein Immobilien

☎ +49 176 20036827
☎ +49 511 23504564
✉ mau@maugrenimmo.de
📍 Rathausplatz 5, 30966 Hemmingen
🌐 www.maugrenimmo.de

Verkauf & Vermietung
Privat & Gewerbe
Wertermittlung & Beratung

„Find a place called home“ ist unser Slogan und so verstehen wir Immobilien.
Es geht um mehr als Kapital, nämlich um das Gefühl von Heimat, Geborgenheit und Sicherheit.

Für eine junge Familie suchen wir im Auftrag ein EFH oder REH in und um Hemmingen. Gern mit Keller, ist jedoch kein Muss. Etwa 130 qm Wohnfläche und vielleicht mit Garage.

Wohnungen / Häuser (Vermietung)

Großzügige, helle 3-Zi.-DG-Whg. in Hiddestorf, 98 m², renov. 2018/19, EBK mit Spülmaschine u. großem Kühlschrank, Keller, Stellplatz, eigene Gartenterrasse, 850,- Euro + NK + MS, ab sofort ☎ (0179) 3 94 26 55

5-Zi.-EG-Whg. in Hiddestorf, 108 m², Erstbezug nach Komplettrenovierung, neue Küche/Bäder/Fenster/Böden, Terrasse, Keller, Garagenplatz, gr. Garten, 1100,- Euro + NK + MS. ☎ (0179) 3 94 26 55

Immobilien-Gesuche (Wohnungen, Häuser, Räume)

Verkaufen Sie mir Ihr Haus bzw. Garage nach anerkanntem Gutachten und bleiben preiswert und entspannt drin wohnen. Ich freue mich auf Ihren Anruf. ☎ (0177) 5 52 04 67

Privatinvestor kauft Ihre Immobilie. Schnell + diskret, innerh. 24 Std. Auch in Feriengebieten. Bitte alles anbieten. Tel. (0178) 197 45 63

Kleine Familie sucht innerhalb der nächsten 2 Jahre **Haus zum Kauf** in Hemmingen, in ruhiger Lage mit Garten. ☎ (0163) 8 65 74 89

Stadt Hemmingen
familienfreundlich im Grünen

Wohnraumsuche

Die Stadt Hemmingen sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt Wohnraum im Stadtgebiet in allen Stadtteilen vorrangig zum Zwecke der Unterbringung von Menschen nach der Flucht. Die Kapazitätsgrenze des zur Verfügung stehenden Wohnraums ist erreicht, wir hoffen sehr auf die Unterstützung der Hemminger Einwohnerinnen und Einwohner.

Ihre Anfrage wird streng vertraulich behandelt. Sie können uns gern vermietbaren Wohnraum in allen erdenklichen Größen zur Miete oder aber auch zum Kauf anbieten. Wir werden schnellstens Ihr Angebot prüfen und sichern Ihnen schon heute eine zügige, kompetente Abwicklung zu.

Interessierte Eigentümer und Hausverwaltungen werden gebeten, sich an den Service Liegenschaften/WiFi, Rathausplatz 1, 30966 Hemmingen, Telefon (05 11) 41 03-270 oder -118, Fax (05 11) 41 03-55-270, E-Mail heike.nowarre@stadthemmingen.de zu wenden.

Gern stehen wir Ihnen für persönliche Gespräche, Rückfragen oder Auskünfte zur Verfügung.

Stellenmarkt

Suche deutschsprachende Reinigungskraft für leichte Hausarbeiten im Single-Haushalt in Arnum ☎ (0 51 01) 5 82 98 oder (01 60) 101 56 79

Anzeigenannahme:
Tel. (05 11) 41 02 89-30 · ringsumuns@goedicke-druck.de

Unsere Kandidatinnen und Kandidaten für den Rat der Stadt Hemmingen



1
Jan Dingeldey (35)
Jurist, Rechtsanwalt
Arnum



2
Karina Möllenhoff (36)
Digitalisierungsreferentin
Hemmingen



3
Doris Linkhof (76)
Rentnerin
Wilkenburg



4
Ulf Konze (50)
Jurist
Arnum



5
Aaron Oelker (23)
Kfm. Angestellter
Hemmingen



6
Maren Reese (37)
Kauffrau für Bürokommunikation
Devese



7
Christian Baxmann (44)
Steuerberater
Hiddestorf



8
Lennart Fieguth (29)
Sicherheitsmanager
Hemmingen/Harkenbleck



9
Heiko Schaefer (41)
Produktmanager
Hemmingen



10
Svanburga v. Alten-Rilinger (72)
Juristin i.R.
Hemmingen



11
Marlies Klingenberg (70)
Rentnerin
Arnum



12
Barbara Konze (51)
Diplom-Ökonomin
Arnum



13
Julia Müller (37)
Verwaltungsjuristin
Arnum



14
Frank Richter (57)
Beamter
Hemmingen



15
Carsten Hasberg (55)
Beamter
Hemmingen



16
Kira Kusch (47)
Physiotherapeutin/Osteopathin
Arnum



17
Stefanie Gemmeke (54)
Bankkauffrau
Arnum



18
Angelina Grote (45)
IT-Fachberaterin
Devese



19
Kristin Harmeyer (33)
Betriebswirtin
Arnum

